

Sõidukite liikluspiirangud võidupüha pidustuste ajal

Võidupüha pidustuste ajal 22. ja 23. juunil piiratakse sõidukite liiklust Võru kesklinnas ja osa tänavatest on suletud (vaata kõrval olevat kaarti).

Kuna liikluskorraldust on muudetud, tuleb juhendada liiklusemärgidest ja reguleerijate korraldustest. Piiranguid kehtestatakse vastavalt toimuvale tegevusele. Valmis tuleb olla ka piiranguteks hoovidesse sissesõitmisel.

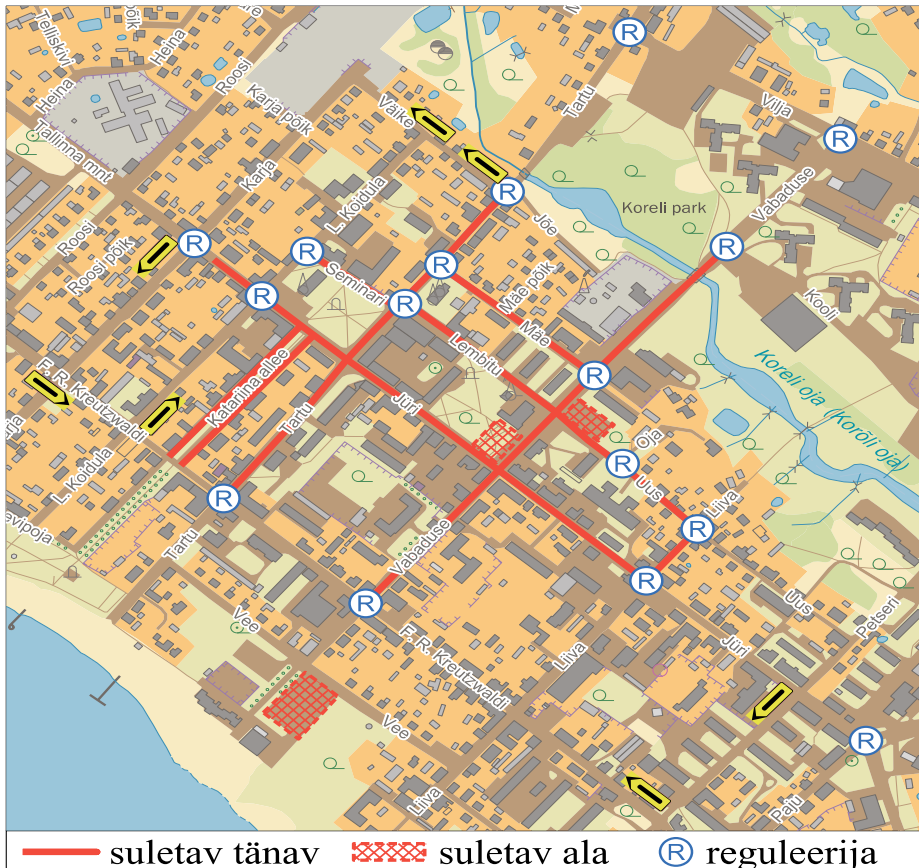
Suletavatele tänavatele hakatakse peatumise keelumärke paigaldama päev varem, 21. juunil.

22. juunil alates kella 12st algab liiklusemärgide paigaldus ja paraadiala ettevalmistus: paigaldatakse tribüüne, piirdeaedu, kaameraid. Õhtul kella 17 ajal algab peaprooviks valmistumine ning kell 20.15 peaproov. Kesklinn jääb suletuks ka ööseks, kuna paigaldatud tehnikat enam ära ei viida. Ala turvatakse.

Võidupüha paraad algab 23. juunil kell 11. Paraadile tuleks peats varuma aega, kuna linna on oodata palju külalisi ning liiklus on koormatud. Linnakodanikel palume tulla jalgsi. Liiklus peaks täies ulatuses taastuma kella 17ks.

Täname mõistva suhtumise eest!

Võru Linnavalitsus



Muudatused ühistranspordis 22.–23. juunil

Seoses võidupüha paraadiga jäävad linna teenindavatel liinidel läbimata järgmised bussipeatused: KESKLINN, MAXIMA, SEMINARI VÄLJAK, KATARIINA, PAJU ja POLIKLIINIK.

Muudatused liinidel:

Liin nr 1, marsruut BUSSIJAAK – KOIDULA – TELLISETEHAS ... ja TELLISETEHAS – KOIDULA – VANALINN ...

Liin nr 16, marsruut BUSSIJAAK ... – AUTOBAAS ... – OLEVI ... ja TURU – NOORUSE – ... – BUSSIJAAK ...

Liin nr 11, marsruut ... – AUTOBAAS – VILJA – BUSSIJAAK ja BUSSIJAAK – VILJA ... – KAUBABAAS või BUSSIJAAK – VANALINN – LIIVA ...

Maakonna- ja kaugliinibusside liiklus linna saabumisel: Tallinna mnt – Koidula tänav – Väike tänav – Bussijaam, Röpina mnt – Vilja tänav – Bussijaam ja Jüri tänav – Röpina mnt – Vilja tänav – Bussijaam.

Piirangud mehitamata õhusõidukite käitamisel 22.–23. juunil

Seoses võidupüha tähistamise ja maakaitsepäevaga on Võru linna ja Tamula järve kohal kehtestatud ajutised piirangualad, kus on keelatud lennata kõigil teistel õhusõidukitel (sh mehitamata õhusõidukid/droonid), kui lennud pole enne kooskõlastatud ürituse korraldaja – kaitsevägega.

22. juunil kella 18–20 toimuvad Tamula järve kohal maakaitsepäeva langevarjuhüpetega treeninglennud.

23. juunil kella 10–16 tähistatakse Võrus võidupüha paraadi ja maakaitsepäevaga. Paraadist teevad ülenenu Eesti õhuväe, PPA lennusalga ning liitlaste õhusõidukid. Õhuväe ja PPA lennubahendid osalevad maakaitsepäeval.

Lisainfo: tel +372 5331 6781, leitnant Vain.



MAAKAITSEPÄEV

22. juuni

17.00 Carolin Illenzeeri Fondi heategevuslik kontsert "Laulud sõdurile" Võru Spordihallis

19.30 Rahvapidu Tamula rannas. Muinastule süütamine.

23. juuni

9.00 Pärjade asetamine Vabadussõjas langenutele Võru linnakalmistul.

Mälestustule ja muinastule ühendamine võidutuleks.

10.00 Oikumeeniline jumalateenistus EELK Võru Katariina kirikus

11.00 Võidupüha paraad Vabaduse tänaval

12.00 Kaitseliidu ja kaitseväge lahingutehnika näitus Tamula rannahoone esisel platsil.

Võidutule saatmine valdadesse.

Tamula rannas 22. juunil 2016

RAHVAPIDU

JAANIKS KOJU

Muinastule süütamine

20:30 Mängib KAPELL ASJAPUUD

21:00 Esinevad KOIT ja HÄMARIK
koos pensionäride päevakeskuse lauljate ja tantsijatega

22:00 MUINASTULE SÜÜTAMINE
Kasutatud noorkotkad, Võru Kunstikooli tantsutrupp Katariina ja Võru Kesklinna Kooli laululapsed

22:30 Võru linna JAANITULE SÜÜTAMINE. Võru Linnavalitsuse tervitused

22:40 SIMMAN. Mängib ansambel Apelsin

1:00 JAANIDISKO. DJ Meelis Köppel

Avatud VÄIMELA BISTROO puhvet



Võru linna tegu ja nägu on linlaste endi kätes

Teist korda taasiseseisvunud Eesti ajaloo on Võru linn valitud võidupüha paraadi toimumispaigaks. Seoses selle riiklikult tähtsa üritusega pöörduvad Võru poole kõigi meie kaasmaalaste pilgud. Võrus jaanipäeva eel toimuv jõuab erinevate audio- ja videokanalite kaudu kõikidesse Eesti kodudesse. Arusaadavalt soovime sellisel hetkel, et meie kodulinn oleks puhas ja korras ning kõik külalised saaksid kaasa sooja mälestuse Võrust kui külalishahkest ja nāgusast linnast. Sellesse saame kõik panustada, hoides korras ja kaunistades oma kodusid. Samaga saame panustada töökohtadel ettevõtetes ja asutustes. On arusaadav ja inimlik, kui püütakse külaliste tulekuks oma kodu võimalikult heasse korda seada, kuid miks ei võiks meie kodulinn olla alati kaunis ja puhas?! Just see peaks olema meie kõigi tegelik eesmärk. Püüelgem siis selle poole, puhtusele teatavasti alternatiivi ei ole!

Võru linnavalitsus püüab omalt poolt pidevalt linnapilti ja heakorda linnas parendada. Nii sai näiteks äsja asfaltkatte Vee ja Vabaduse tänava ristis olev parkla, lõppfaasis on Keslinna pargi projekti revideerimine ning sügiseks tehakse pargis mitmed muudatused, sealhulgas laiendatakse mänguväljakut atraktsioonidega suurematele lastele. On rõõmustav, et meie linna üks maamärke, Katariina kirik, sai ka teisele katusepoolele uued kivid. Kiriku ja linnavalitsuse loodud kiriku renoveerimise fondi on tublisti annetanud mitu ettevõtet, teised omavalitsused ja paljud eraisikud. Toimunud on ka esimesed heategevad eesmärgil korraldatud üritused, mille tulu on läinud kiriku renoveerimise fondi. Suur tänu kõigile annetajatele, üheskoos tegutsedes suudame kiriku tasapisi kindlasti korda teha!

Koolide suvevaheaja alguses soovin ära märkida veel ühe rõõmustava arengu linnas. Eelmisel sügisel alustasid meil linna haridusreformi käigus tegevust kaks uut kooli: Võru Gümnaasium ja Võru Kreutzwaldi Kool. Esimese õppeaasta põhjal võib julgelt väita, et mõlemad koolid on edukalt oma identiteeti kujundamas. Juba on Võru Gümnaasium jõudnud silma paista sellise vahva algatusega nagu muusikal „Kivijäe Kalle” ja Kreutzwaldi kool Kalevipoja mängudega. Need ettevõtmised tugevdavad koolipere ühtekuuluvustunnet ja koolide sidemeid ümbritseva kogukonnaga.

Nüüd on kooliperele käes aeg puhata ja uueks alguseks jõudu koguda. Soovin kõigile võrokestele toredat suve. See tuleb üritusterohke nii kultuuri- kui ka spordivaldkonnas. Infot ürituste kohta leiab muu hulgas linna äsja uuendatud veebilehelt. Nagu ikka ootame linlaste rohket osavõttu Võru pärimustantsu festivali, romantikafestivali ja linnapäevade üritustest. Selle suve sündmuste valikust soovitan veel juulis Tamula rannas mängitavat suvelavastust „Vee peal”. Tegemist on Olavi Ruitlase mulluse menuraamatu dramatiseeringuga, millel on kõik eeldused ka suureks lavamenuks.

Toredat ja aktiivset suve kõigile!



Sixten Sild, abilinnapea

Võru Linna Leht

Toimetuse ootab kaastöid ja reklaame e-posti aadressil ulis.guth@voru.ee
Väljaandja: Võru Linnavalitsus
Jüri tn 11, 65620 Võru
Toimetaja: Uulis Guth
Tel 512 0787
Teostaja: AS Võru Täht
Ajalehe järgmine number ilmub 16. augustil.

Haldusreformist maakonnakeskuse vaatevinklist

Olen osalenud haldusreformi protsessis alates 2000. aasta augustist, potsatades selle teema keskele esimesest päevast peale, kui Võru Maavalitsuses tööle asusin. Siis käis Tarmo Looduse eestvedamisel reform, mis varsti poliitilise kokkuleppe puudumise või ka otsustamisjulguse vähesuse tõttu põhja lasti.

Kui võrrelda tollast reformi praegusega, siis suurt vahet pole. Ikka on haldusreform kui projektita ehitatav maja. Tegevus on alanud, kuigi paberil pole spetsialistide ja kogukondade esindajad asju sisuliselt läbi mõelnud.

Vahe kahe reformi vahel on vaid selles, et aastaid kestnud soigumine haldusreformi teemal on inimesed nii ära tüüdanud, et rahva enamus on andmas protsessile rohelist tuld. Ollakse veendumusel, et see reform tuleb lihtsalt ära teha, sest rohkem ei jõua seda juttu kuulata. Teisisõnu on pere heakskiit projektita ehitatavale majale olemas.

Kas saab veel hullemaks minna?

Kui keegi arvab, et sellele järgneb nüüd tavaline vingumine ja haldusreformiidee põhjalaskmine, siis tal tuleb pettuda. Loomulikult on mul palju kahtlusi ja kõhklusid, kuid olgem ausad: kas ikka saab palju hullemaks minna? Arvan, et ei saa küll.

Haldusreformi ootel on riik viimased 20 aastat vähendanud omavalitsuste omaotsustusvõimet, pitsitanud neid rahaliselt ja tekitanud nn Tallinna piiramise sündroomi (ei saa teha, kuna siis saab Tallinn ka). Kõik see on kokkuvõttes loonud olukorra, kus minu arvates tasuks pisut rohkem riskida kui leppida mugavuslahendustega, et teeme nagu veidike haldusreformi – jagame omavahel midagi ära –, aga tegelikult elame samamoodi edasi.

See, et keskvallitsus on 20 aastat omavalitsusi pitsitanud, on eriti valusasti lõõnud maakonnakeskuse omavalitsusi. Võru on üks näide selles reas. Nii võibki praegu öelda, et haldusreformi pole vaja niivõrd mõnetuhandese elanikkonnaga linnalähedasele vallale, kui-



Ühinemisläbirääkimised Võru Kandles, kus osalesid Orava, Misso, Meremäe, Mõniste, Võru, Haanja ja Vastseliina valla ning Võru linna esindajad.

võrd maakonnakeskuseks.

Kogu asja iva peitub selles, et keskvallitsus ei ole seni soovinud ega tahtnud näha erinevusi nende omavalitsuste toimimises. Aastaid on kõiki omavalitsusi nende suurusest olenemata pearahapõhiselt võrdselt rahastatud, unustades seejuures nüansi, et maakonnakeskuse omavalitsusel on täita palju laiemad funktsioonid kui paarikümne kilomeetri raadiuses paiknevatel väikestel omavalitsustel. Ma ei taha öelda, et neid väikseid omavalitsusi oleks ülerahastatud – pigem mitte, kuid vaieldamatult seisneb suur probleem maakonnalinnade alarahastuses. Eriti väljendub see investeringute puhul objektidesse, mida ei ole vaja ainult keskuse kodanikele, vaid kogu piirkonnale. Olgu selleks suur spordihall, kultuurikeskus, linna läbivad transiit- teed vms, mida kasutavad kõik piirkonna elanikud. Seni on nende objektide ehituse kinni maksanud keskusomavalitsuse maksumaksjad.

Kuidas siis peaks edasi liikuma?

Et olla positiivne, võib öelda, et põhimõtteliselt võib ka projektita maja ehitada ja mõningatel juhtudel on see ainus võimalik variant, sest projekti koostamise käigus võidakse nii tülli minna, et peale selle, et maja jääb ehitamata, läheb ka pere lahku. Kujundlikult on see kindlasti üks põhjus, miks praeguse haldusreformi eestve-

daja, valitsus, ei soovi eriti detailidesse laskuda. Seda suurem vastutus langeb aga piltlikult öeldes meistritele ehk praegustele omavalitsustele, kes selle maja peavad ilma joonisteta valmis ehitama ehk haldusreformi ellu viima.

Selline olukord nõuab pidevat kainet arutelu, et tehtavad otsused väga valed ei oleks ja tervikpildi saavutamiseks vajalikud detailid ei ununeks. Ehk siis majaehitusega paralleeli tõmmates tuleb silmas pidada, et elektrijuhtmetest ja pistikukannud ei jääks enne krohvimist paigaldamata ning saaksid õigesse kohta.

Selles olukorras olen end tabanud mõttelt, et äkki oleks mõistlik tõmmata pidurit, sest terve mõistus tõrgub aru saamast, kuidas hea maja ilma projektita ikka valmis ehitatakse, ja veel nii kiiresti. Teisalt olen jõudnud seisukohale, et ju siis oleme jõudnud oma regionaalhaldusega punkti, kus tuleks reform siiski ära teha, kuigi suurt kindlust ei ole. Ainuke, millele saab lootuda ja milleks üles kutsuda, on see, et kogu piirkond unustaks sellel olulisel momendil isiklikud ja poliitilised vastuolud ning istuks kui üks mees seda keerukat ülesannet lahendama. Usun, et saavutaksime koos päris hea tulemuse, ilma et nii väikesed kandidid kui ka maakonnakeskus sellest kannataksid.

Sellest argumendist lähtudes on ka Võru linna koalitsioon ja opositsioon suutnud

ilusasti ühe laua taha ära mahutada ja teinud üksmeelse ettepaneku kõigile Võrumaa omavalitsustele ja neljale Põlvamaa omavalitsusele üheskoos suure omavalitsuse plaan läbi mõelda.

Olen isiklikult mitmel korral Võrumaa omavalitsusliidus kolleegidele öelnud, et Võru linn peab väga lugu väikeste omavalitsuste soovist esialgu väiksemaid ühendusi moodustada, kuid siiski oleks mõistlik pidada samal ajal läbirääkimisi ka maakonnasuure või pisut suurema omavalitsuse moodustamiseks.

Arvan, et kogu piirkonna arengut silmas pidades oleks sellel variandil rohkem plusse kui nende omavalitsuste liitmisel, mida omavahel seob vaid hirm suure omavalitsuse ees. Kui suurest omavalitsusest ka ei saa asja, on selle koostöö tulemus hea alus tulevaseks koostööks omavalitsusliidu tasandil. Igale juhul oleneb Võru linna tugevus kogu piirkonna elujõust ja teisalt sõltub kogu piirkonna käekäik maakonnakeskuse võimekusest pakkuda olulisi teenuseid, mida igal pool lihtsalt ei ole võimalik osutada.

Kas teeme ära? Võru linn on valmis asja mõistlikult eest vedama. Siit ka üleskutse nendele omavalitsustele, kes on Võru ettepanekule praeguseks ei öelnud. Palun mõelge veel kord asi läbi – koos asja arutada võiksime ikka!

Anti Allas, linnaapea

PÜHADETERVITUS

Jaanipäevasoovid

Jaanipäev, 24. juuni, on Juhanite, Jaanide, Janekite, Jusside ja Antsude nimepäev. Ka Johanneste nimepäev. Seotud on see piibliku Ristija Johannese sündimisest. Tegu on põneva looga sellest, kuidas juba elatanud preestri ilmub ametikohustuste täitmisel ingel ning teatab, et tema naine, kes samuti on vana, jääb lapseootele. Lapsele on aga Jumal ette näinud erilise missiooni: valmistada inimesi ette Jumala Poja tulekuks. Vana mees soovib inglilt mingit märki selleks, et ta suudaks ettekuulutust uskuda, ning ingel annab talle märgi: kuni lapse sünnini ei saa

ta sõnagi rääkida. Nõnda tõepoolest kõik läheb.

Piibli aruande järgi oli Johannes Jeesusest kuus kuud vanem. Ka tema avaliku töö periood algas varem: ta oli teerajaja „sellele, kes pidi tulema”. Ettekuulutuse järgi oli Johannese teenistuse eesmärk „pöörata isade südant laste poole ja sõnakuulmatuid õigete meelsusse, et kujundada Issandale valmistatud rahvast”. Oma töö käigus osutas ta sellele, mis oli inimeste elus valesti, ning kutsus üles muutustele. Elu muutvate otsuste marginaalsid inimesed ennast Johannesel Jordani jões ristida. Nii oli hulk

inimesi valmis Jeesust tema esimesel tulekul vastu võtma.

Jumala suure plaani kohaselt ning Jeesuse enda lubaduse järgi tuleb ta teist korda, siis juba suures aus kuningate kuningana, ning selle sündmusega seoses toimub mõndagi, mida võib senise maailma lõpuks nimetada. Enne seda päeva, Piibli prohvetite poolt suureks ja kardetavaks nimetatut, ennustatakse sõnumi levimist, mis „pöörab vanemate südamed jälle laste poole ja laste südamed vanemate poole”. Taas on tegemist inimeste ettevalmistamisega Jeesuse tulekuks.

Jaanipäeva aegu saavad pe-

rekonnad ja kogukonnad ikka kokku. Ja see on hea. Valitsegu siis põlvkondadevaheline hea läbisaamine ja jumalakartus. Kaunist jaanipäeva!



Hele Kulp, Seitsmenda Päeva Adventistide Võru koguduse pastor



Korraldusmeeskonna liikmed Elar Sarik, Silver Sild ja Ülevi Eljand, taamal avamist ootav mälestussammas Võru raudteejaamas.

Võru raudteejaamas avatakse mälestusmärk küüditatutele

22. juunil kell 15 avatakse Võru raudteejaama juures Jaama 14a maaüksusel mälestusmärk küüditatutele.

Skulptor Jaak Soansi loodud mälestusmärk kujutab 1,6 meetri kõrgusele betoontahukale paigutatud kahte rida kaugusse suunduvaid pronksist loomavaguneid, mille vahel on nähtavad inimfiguurid. Sambani viib ligi 4 meetri laiune ja 16 meetri pikkune raudteed imiteeriv originaalsetest raudteeliipritest ja dolomiitkillustikust kaldtee. Valgustatud kompleksi kogupikkus on ligi 24 meetrit.

Mälestusmärgi idee autor on PPA Lõuna pre-

fektuuri Võru politseijaoskonna piirkonnapolitseinik Elar Sarik ja projekteeija arhitekt Karmo Tõra OÜst ROK-Projekt. Betoonist osa ja aluse valmistas kohalik firma AS Kurmik ning pronksitööd tegi OÜ Uusmonumentaal. Töid koordineeris Võru linna peaarhitekt Ülevi Eljand.

Mälestusmärgi kogumaksumuseks kujunes esialgu planeeritud 18 000 euro asemel 24 780 eurot. „Kõige suurema summa – 10 000 eurot – annetas Võrust Riigikokku kandideerinud Maire Aunaste enda nii-öelda katuserahadest,” ütles korraldusmeeskonna

üks liikmeid, Memento Võrumaa ühenduse esimees Silver Sild. Mälestusmärgi püstitamist toetas ka Võru linnavalitsus.

14. juunil möödus 1941. aasta küüditamisest 75 aastat. Aastatel 1941–1952 viidi Võrumaalt Venemaa erinevatesse vangilaagritesse ja asumisele üle 3600 inimese, kellest enamik paigutati loomavagunitesse just Võru

raudteejaamas.

Mälestusmärgi pühitseb Andres Mäevere, avasõnad ütlevad Silver Sild ja Elar Sarik.

Kohal on ka orkester Kungla. Külaliste kõnede järel asetatakse mälestusmärgi jalamile pärjad ja süüdatakse leinaküünlad.

Ulis Guth

Seoses mälestusmärgi tööde kallinemisega pöördub Memento Võrumaa ühenduse juhatus kõigi heade inimeste poole palvega toetada küüditatute memoriaali valmimist. Mälestusmärgi sihtotstarbeline arvelduskonto on: EE062200221063162366. Annetusi saab teha ka kohapeal.

AS Võru Vesi alustab Võru linnas ühisveevärgi torustike läbipesu



AS Võru Vesi annab teada, et ühisveevärgi torustike hüdrauline läbipesu ning tuletõrjehüdrantide hooldus ja kontroll Võru linnas toimub 27. juunist kuni 8. juulini ja 7. augustist kuni 17. augustini. Läbipesu toimub tööpäeviti kella 8.30–16.30 graafiku alusel.

Sel ajal on soovitatav tööde piirkonnas sulgeda kuulakraanid enne veearvestit ja vett mitte tarbida. Läbipesu ajal võib neis piirkondades esineda veekatkestusi, surveprobleeme ja rauasisaldusest tingitud setet.

Seoses piirkondade veetorustike läbipesuga võib veehäreid esineda ka lähipiirkondadesse jäävatel tänavatel.

Täpsem info kodulehel www.voruvesi.ee

Võru linna piirkondade veetorustike hüdraulilise läbipesu graafik

Vilja, Vabaduse tänav ja Kooli tee	27.–28. juunil;
Tartu, Lembitu ja Mäe tänav	29.–30. juunil;
Karja, Koidula tänav ja Katariina allée	1. juulil;
Vee, Liiva ja Uus tänav	4. juulil;
Petseri ja Paju tänav	5.–6. juulil;
Jüri tänav ja Rõpina maantee	7.–8. juulil;
Olevi, Piiri, Loo ja Koreli tänav	8.–9. augustil;
Luha, Pikk ja Põllu tänav	10.–11. augustil;
Taara linnaosa	12. augustil;
Võrukivi linnaosa	15. augustil;
Liitva linnaosa	16. augustil;
Jaama, Roopa ja Soo tänav	17. augustil.

KUU PILDIS



Vee tänava parkla sai uue näo

Lähipäevil jõuab lõpule Vee tänava parkla rekonstrueerimine. Pikki aastaid räämas seisnud objektile freesiti üles asfalt, tehti trassiuuringud ja remonditi kaevupäised, paigaldati äärekivid ning pandi maha asfalt. Lehe trükkimineku alal käisid haljastustööd ja kavandati parkla joonimist. Pildil koordineerivad viimaseid tegevusi haljastuse ja linnakujunduse spetsialist Anne Vahtla ning linnamajanduse osakonna juhataja asetäitja Risto Aim.



Võru linna esindus Suwalki jooksufestivalil

Võru linna esindus osales maikuu viimasel nädalavahetusel sõpruslinna Suwalki jooksufestivalil. Teatejooksu võistkond (pildil), kuhu kuulusid Hillar Irves, Maigi Vaikla ja abilinnapea Sixten Sild, esindas kodulinna väärikalt, edestades 3 x 3,5 km teatejooksus kindalt Suwalki sõpruslinna Warenit Saksamaalt. Samuti osaleti hilisõhtul peetud 10,5 km individuaaljooksus.

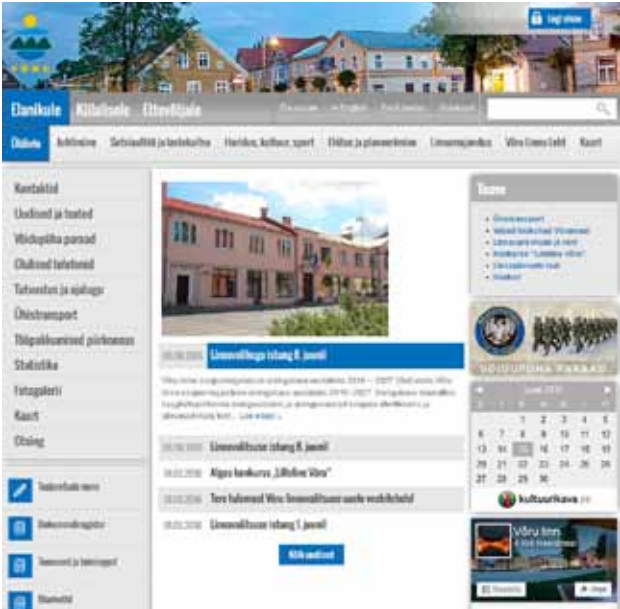
Külästuse käigus tutvuti erinevate spordirajatiste ja mänguväljakutega ning loodi koostöösidemeid Suwalki spordiklubidega.



Kubija laululava korrastustalgud

Kubija laululaval toimus 15. juunil Võrumaa omavalitsuste ametnike, kultuuritöötajate ja -huviliste ühine talgupäev: korrastati laululava ümbrust, anti laululava tagaseinale värske ilme ning parandati pinke. Pildil on pinkide remontimisega ametis naaberomavalitsuste juhid: Võru vallavanem Georg Ruuda ja Võru linnaapea Anti Allas.

LINNAVALITSUSE JA LINNAVOLIKOGU TEATED



Võru Linnavalitsus kolis uuele veebilehele

Võru linn võttis alates 1. juunist kasutusele uue kohalikele omavalitsustele mõeldud veebikeskkonna.

Uus veebileht põhineb Eesti omavalitsustele mõeldud teenuseportaali KOVTP sisuhaldustarkvaral, millega on nüüdseks liitunud kõik maavalitsused ja pooled omavalitsustest. Veebiportaalil on kindel kontseptsioon ja lehtede ülesehitused on sarnased, mis teeb info leidmise kasutajale lihtsamaks. Info paigutuse ja arhitektuuri on välja töötanud kujundusspetsialistid, analüüsid veebilehtede statistikat ning kasutamist.

Veebilehe külastaja saab ennast tuvastada ID-kaardi ja mobiil-ID abil. Sisse logides on võimalus esitada linnavalitsusele erinevaid taotlusi. Samuti on lehel olemas rakendus, mis võimaldab linnaruumis olevatele probleemkohtadele tähelepanu juhtida. Vormile on lisatud kaardivaade, kus lehekülje külastaja saab näidata konkreetse probleemi asukohta ning lisada ka foto. Rakendus töötab ka mobiilis.

Seoses üleminekuga KOVTP-le võib lehel esineda veel üksikuid tõrkeid, nagu täiendatakse pidevalt. Loodame mõistvale suhtumisele ning palume vabandust võimalike ebamugavuste pärast.

Võru linna veebilehe aadress on endiselt www.voru.ee. Tagasisidet ja ettepanekuid võib saata e-posti aadressil marianne.mett@voru.ee.

Marianne Mett, avalike suhete spetsialist



Arengukava muutmine

Võru linna arengukava aastani 2027 läbis juunikuu volikogus esimese lugemise. Kirjalikke ettepanekuid arengukava muutmise kohta ootame hiljemalt 19. augustiks e-posti aadressil info@voru.ee või posti teel Võru Linnavalitsus, Jüri 11.

Arengukava eelnõu on kättesaadav: <http://www.voru.ee/menetluses-olevad-eelnoud>.

Võru Linnavalitsuse istungitel

Hooajaliste müügikohtade paigaldamine

Anti nõusolek järgmiste hooajaliste müügikohtade paigaldamiseks:

- OÜle Kagu Cofee rannapromenaadile linnale kuuluvale alale ajavahemikul 10. juuni kuni 31. august (jäätisemüük).

- Svea Vaherile Tartu tänavale linnale kuuluvale alale ajavahemikul 10. juuni kuni 31. august (marjade müük).

- OÜle Sinikalda Talu ajavahemikul 10. juuni kuni 30. september, välja arvatud 21.–23. juuni seoses võidupüha paraadiga, Vabaduse väljaku linnale kuuluvale alale ja Jüri 74//76 parklasse linnale kuuluvale alale (aiamarjade ja metsasaaduste müük kaubikust ja laualt).

- FIEle Merje Erli Jüri 74//76 parklasse linnale kuuluvale alale ajavahemikul 1. juuni kuni 31. juuli E–R kella 18–22, L kella 14–22 ja P kella 8–22 (marjade müük sõiduautost ja laualt).

- OÜle BerryMush Jüri 74//76 parklasse linnale kuuluvale alale ajavahemikul 27. mai kuni 10. juuli E–R kella 18–22, L kella 14–22 ja P kella 8–22 ning Vabaduse väljaku linnale kuuluvale alale ajavahemikul 27. mai kuni 10. juuli, välja arvatud 21.–23. juuni (maasikate ja metsasaaduste müük kaubikust ja laualt).

Ürituste kooskõlastamine

MTÜle Roosisaare Tulevik anti nõusolek avaliku ürituse „Aerulaua Eesti meistrivõistluste II etapp“ stardi- ja finišiala korraldamiseks 16. juulil kella 11–16 Võrus Tamula supelrannas.

Kaitseväele anti nõusolek ürituse „XVII kaitseväe meistrivõistlused triatlonis“ raames stardi- ja finišiala korraldamiseks 28. juulil kella 8–17 Võru linnas Kubija järve ääres.

SAle Carolin Illenzeeri Fond anti nõusolek Võru spordikeskuses toimuva heategevusliku kontserdi „Laulud sõdurile“ raames Võru linnas Kooli 10 asuva parkla sulgemiseks 22. juunil kella 9–23. Heategevuslik kontsert „Laulud sõdurile“ toimub Võrus 22. juunil algusega kell 17 Võru spordikeskuses. Esinevad Laura, Lenna Kuurmaa, Maiken, Tanel Padar, Jüri Pootsmann, Trad.Attack!, Ott Lepland ja üllatusesinejad Võrumaalt. Muusikuid saadab Eesti kaitseväe orkester Peeter Saani juhatusel. Öhtut juhib Madis Milling. Kontserdist teeb otseülekande ETV.

MTÜle Eesti Võrkpalli Liit anti nõusolek avaliku ürituse Danpower Beach Cup korraldamiseks 8.–10. juulil kella 10–20 Võrus Tamula supelrannas asuvatel rannavõrkpalli platsidel.

OÜle Intaur anti nõusolek avalike ürituste sarja „Sumedad suveõhtud Tamula rannas“ korraldamiseks Tamula supelrannas bangalo terrassil: ajavahemikul 3. juuni – 27. august (v.a 29. juuli) igal reedel kella 21–02 ning 11. juunil kella 21st kuni 12. juunil kella 02ni, 16. juulil kella 21st kuni 17. juulil kella 02ni ja 20. augustil kella 21st kuni 21. augustil kella 02ni.

Võru Järve Kooli põhimääruse muutmine

Muudeti Võru Järve Kooli põhimäärust, viies selle kooskõlla õigusaktides tehtud muudatustega, ning kehtestati riiklikult määratud vaheaegadest erinevad koolivaheajad.

Loa andmine vallasvara võõrandamiseks

Võru Muusikakoolile anti luba korraldada kolme klaveri võõrandamine.

Riigihangete korraldamine

Otsustati korraldada järgmised riigihanked:

- „Kesklinna pargi mänguväljaku I etapp“.

Võru Kesklinna pargis on mänguväljak kuni kuueaastastele lastele. Kivisilla OÜlt on tellitud pargi uuendusprojekt, kus on ette nähtud ka mänguala laiendus.

- „Võru lasteaia Okasroosike katuse rekonstrueerimine“.

- „Võru Spordikooli võrkpalliväljakute piirdeaedade vahetamine“.

Projekteerimistingimuste andmiseks avatud menetluse algatamine

Algatati avatud menetlus Kanarbiku tn 5 kinnistule üksikelamu püstitamiseks projekteerimistingimuste andmiseks.

Projekteerimistingimuste kinnitamine

Kinnitati projekteerimistingimused Tulika tn 4 kinnistule üksikelamu püstitamiseks.

Võru linna eelarvest toetuse andmine

Võru linna eelarvest eraldati järgmised toetused:

- 1000 eurot MTÜle Võru Ratastooliklubi erivajadustega inimeste lipipäasetavuse kaardistamiseks Võru linna hoonetesse (asukoht, parkimisvõimalused, avalikud sissepääsud, korrused ja nendes liikumise võimalus, invatualetid, liftid). Hindamisel lähtutakse liikumis-, nägemis- ja kuulmispuudega inimeste vajadustest. Kogutud info lisatakse lipipääsuportaali www.liikumisvabadus.invainfo.ee;

- 2500 eurot MTÜle EELK Võru Katariina Kogudus, sellest 2000 eurot on kiriku katuse remondikulude toetuseks ja 500 eurot tuulelipu restaureerimiseks ja fassaadi avariiremondiks;

- 500 eurot MTÜ Võrumaa Südamesõprade Selts tegevuseks;

- 500 eurot MTÜ Seitsmenda Päeva Adventistide Võru Kogudus tegevuseks;

- 2200 eurot Politsei- ja Piirivalveameti Lõuna prefektuuri abipolitseinike tegevuseks;

- 800 eurot tantsurühma Hopser sõiduks Võru sõpruslinna Iisalmi, kus toimuvad 22.06.–4.07. Iisalmi noorsoo seltside maakondlikud pidustused;

- 400 eurot SAle Võru Kannel koori Tempera sõiduks Võru sõpruslinna Petserisse, kus koor osales I rahvusvahelisel kooride konkurss-festivalil „Konsonants“;

- 1068,50 eurot FIEle Riho Lehiste Võru sõpruslinnade Kaniva ja Härryda delegatsioonide võõrustamise eest tänavu märtsis rahvusvahelisel judoturniiril „Võru kevad“.

Loa andmine raieõiguseks

SAle Võru Spordikeskus anti luba raieõiguseks Andsumäe spordibaasi kinnistul vastavalt metsamajandamise kavale ja metsateatisele. Saadav tulu investeeritakse hüppetorni ja -mäe rekonstrueerimisse.

Katastriüksuse jagamine

Tööstuse tn 12 katastriüksus jagati viieks ning määrati aadressid, sihtotstarbed ja pindalad järgmiselt: Tööstuse tn 12 – pindala 1800 m², sihtotstarve 100% elamumaa, Tööstuse tn 14 – pindala 1870 m² (mõlema sihtotstarve 100% elamumaa), Tööstuse tn 15 – pindala 38702 m² (sihtotstarve 100% sotsiaalmaa, alaliigiga üldkasutatav maa), Tööstuse tn 16 – pindala 2445 m² (sihtotstarve 100% elamumaa) ja Tööstuse tänav T2 – pindala 1936 m² (sihtotstarve 100% transpordimaa).

Järve tn 37 katastriüksus jagati viieks ning määrati aadressid, sihtotstarbed ja pindalad järgmiselt: Järve tn 28 – pindala 1789 m², Järve tn 37 – pindala 2843 m², Järve tn 39 – pindala 1588 m² ja Järve tn 41 – pindala 1551 m² (kõigi sihtotstarve 100% elamumaa) ning Järve tänav T2 – pindala 917 m² (sihtotstarve 100% transpordimaa).

Isikliku kasutusõiguse seadmine

Anti nõusolek isikliku kasutusõiguse seadmiseks Elektrilevi OÜ kasuks järgmistele kinnistutele: Männiku tänav T1 (pindala 13 583 m², sihtotstarve transpordimaa) ja Männiku tn 1 (pindala 19 267 m², sihtotstarve üldkasutatav maa). Määrati isikliku kasutusõiguse ala ning tingimused.

Detailplaneeringu vastuvõtmine ja avalikule väljapanekule suunamine

Võeti vastu ja suunati avalikule väljapanekule Räpina mnt 20 kinnistu ja lähiala detailplaneering. Räpina mnt 20 kinnistu olemasolevat hoonet laiendatakse kuni 1300 m², katastriüksuse sihtotstarve jääb 100% ärimaaks. Räpina maantee T1 kinnistu osale Räpina mnt 20 ja Räpina mnt 18 kinnistu vahele rajatakse 26 ning laiendatava hoone esisele alale 14 parkimiskohta. Tanklapoolse osa hoonestusala serva on planeeritud 10 parkimiskohta. Hoone maksimaalne kõrgus on 10 m, katusekalle 0–30 kraadi.

Ehituslubade väljastamine

Väljastati järgmised ehituslood: Tulika tn 3 üksikelamu püstitamiseks ning Tartu tn 24 kuuri lammutamiseks ja kuuri püstitamiseks.

Müügikoha hooajalise laiendamise kooskõlastamine

OÜle Ümma Pizza anti nõusolek müügikoha hooajaliseks laiendamiseks Katariina alleel ajavahemikul 27. mai kuni 30. september.

Konkursi „Lilleline Võru“ korraldamine

Otsustati kuulutada välja konkurss „Lilleline Võru“, mis kestab 1.06.–1.08.2016. Ühtlasi kinnitati konkursi juhend ning moodustati ajutine konkursi hindamiskomisjon. Konkursi eesmärk on linnaelanike, asutuste ning ettevõtete kaasamine Võru linna tänavapildi kaunimaks muutmisse. Konkursist osavõtjad kantakse nimekirja komisjoni ettepanekul ja objekti valdaja nõusolekul või konkursist osa võtta sooviva isiku kirjaliku avalduse esitamisel Võru linnavalitsusele.

Koolivaheajad Võru Kesklinna Koolis

Kooli direktori ettepanekul ja hoolekogu nõusolekul kehtestati Võru Kesklinna Koolis 2016/2017. õppeaasta koolivaheajad: sügisvaheaeg 22.–30. oktoober 2016, jõuluvahaeag 23. detsember 2016 – 4. jaanuar 2017, talvevaheaeg 18.–26. veebruar 2017, kevadvaheaeg 8.–16. aprill 2017 ning suvevaheaeg 8. juuni–31. august 2017.

Aadresside ja sihtotstarvete määramine

Moodustatavatele maaüksustele määrati aadressid ja sihtotstarbed: Ülase tänav T1 ja Järve tänav T3 (mõlemad 100% transpordimaa), Järve tn 43a (100% elamumaa) ning Tulika tn 3b (100% sotsiaalmaa, alaliigiga üldkasutatav maa).

Aadresside määramine

Vabaduse tn 17 asuva hoone aadressiks määrati Vabaduse tn 17/1 ning Vabaduse tn 17a maaüksuse aadressiks Vabaduse tn 17a//17b ja hoone aadressiks Vabaduse tn 17b.

Riigihanke menetluse kehtetuks tunnistamine ja uue korraldamine

Riigihanke „Saunateenus Võru linnas“ menetlus tunnistati kehtetuks, kuna esitatud pakkumus ületas riigihanke eeldatavat maksumust, ning otsustati korraldada uus riigihange „Saunateenus osutamine“.

Korralduse muutmine

Muudeti Võru Järve Kooli osutatava lapsehoiuteenuse hinda. Seni kehtinud hinda 5 eurot/tund tõsteti 6.30 eurole/tund.

Võru Linnavolikogu istung 8. juunil

Linna soojusmajanduse arengukava kinnitamine

Võeti vastu Võru linna soojusmajanduse arengukava aastateks 2016–2027.

Arengukava määratleb kaugküttepiirkonna arenguvisioni ja -suunad soojuse efektiivseks ja jätkusuutlikuks tootmiseks, edastamiseks ja kasutamiseks. Arengukaval, mille on koostanud AS ÄF-Consulting, on viis osa: üldosa, kesklinna võrgupiirkond, Laane võrgupiirkond, Võrukivi võrgupiirkond ja perspektiivsed alad.

Majandusaasta aruande kinnitamine

Kinnitati Võru linna 2015. aasta konsolideeritud majandusaruanne, kuhu on koondatud linnavalitsuse, nelja teistkümnne hallatava asutuse, kahe äriühingu, kolme sihtasutuse ja ühe mittetulundusühingu majandustulemused. Aruannet auditeeris AS BDO Eesti.

Võru linna arengukava muutmine

Volikogus läbis esimese lugemise Võru linna arengukava aastani 2027. Arengukava on viidud kooskõlla toimunud muudatustega ning sinna on lisatud uued planeeritavad tegevused. Muudatusettepanekuid oodatakse kuni 19. augustini.

Hoonestusõiguse seadmine ja kohustuste võtmine

Otsustati seada Kooli tn 7 kinnisasja osale otsustuskorras hoonestusõigus MTÜ FC Helios Võru kasuks. MTÜ projekteerib ja rajab koormatavale kinnistule kunstmurukattega täismõõtmetes jalgpallistaadioni koos vajalike tehnovõrkude, juurdepääsuteede, tribüüni ja muude staadioni toimimiseks vajalike rajatistega.

Kunstmurukattega jalgpallistaadioniga soovitakse Võru linnas sportimisvõimalusi parendada ning edendada.

Kooli tn 7 maaüksus on valitud staadioni asukohaks, arvestades SAle Võru Spordikeskus kuuluvate spordirajatiste lähedust, samuti on asukoht sobiv Võru linna õppeasutustele.

Väljaku maksumuseks on hinnatud 400 000 eurot. Volikogu otsustas jalgpallistaadioni ehitust toetada kokku kuni 150 000 euroga. Toetus eraldatakse aastatel 2016–2020 ja toetuse summa aastast on 30 000 eurot.

Reovee kohtkäitluse ja äraveo eeskiri

Kehtestati „Reovee kohtkäitluse ja äraveo eeskiri“, mis reguleerib reovee kohtkäitlust, kogumismahutiteste äravedu ja ühiskanalisatsiooni pargimist Võru linna haldusterritooriumil.

Võru linna 2016. aasta lisaelarve

Võeti vastu Võru linna 2016. aasta lisaelarve, millega lisatakse eelarvesse

tänavu laekuvad sihtotstarbelised toetused ja hallatavate asutuste omatulud. Eelarve suurennes 63 000 euro võrra ning pärast lisaelarve vastuvõtmist kujunes linna eelarve mahuks 18,1 miljonit eurot.

Projektis osalemine ja garantii andmine

Linnavalitsusele anti luba osalemiseks projektis „Võru Kesklinna Kooli rekonstrueerimine“ ning garantii vara sihipärase kasutamise ja säilimise ning puhastulu mitteteenimise kohta.

Investeeringislaenu võtmine

Linnavalitsusele anti luba võtta aastateks 2016–2027 laenu kuni 2 147 000 eurot Võru lasteaia Sõleke rekonstrueerimiseks.

Võru linna teenetemärgi andmine

Võru linna teenetemärk otsustati tänavu anda Võru linna spordiülu kauaaeg-

sele edendajale Mati Ojandule. Teenetemärk antakse talle kätte Võru linna sünnipäeval, 21. augustil, sellega kaasneb 2000 euro suurune preemia.

Puudega isiku eluruumi kohandamise kord

Kehtestati puudega isiku eluruumi kohandamise kord, mis sätestab toetuse andmise tingimused ja menetluse korra kohanduste tegemiseks puudega isiku eluruumis. Võrreldes seni kehtinud määrusega on muudetud määruse nimetust ning viidud määruse õiguslik alus kehtiva seadusega kooskõlla. Täpsustatud on kohandamise kulu mõistet ja taotlusele lisatavate dokumentide loetelu.

Eraldatava toetuse summa on tõstetud 4000 euronit ning lisatud on ajapiir kolm kalendriaastat, mis aitab tagada kohandamise sihipärasuse.

ARENDUSTEGEVUS

Ülevaade Võru linna projektidest

Viimastel aastatel on Võru linnas palju ära tehtud projektide toel, palju projekte on ka töös ja rahastusotsuse ootel. Alljärgnevalt anname ülevaate käimasolevatest projektidest ja tutvustame ka neid, mille kohta oodatakse rahastusotsust.

Tiina Hallimäe, arendusnõunik

Vabaduse tänaval asuv suursugune koolimaja on esialgu rekonstrueeritud vaid osaliselt. Detsembris selgub, kas see õnnestub järgmise kahe aasta jooksul lõplikult korda teha.



Esitatud projektitaotlused, millele oodatakse vastust

Võru elanikelt kogutud suurjäätmete äravedu ja käitlemine. Projekti raames kogutakse aastatel 2016–2017 elanikelt tasuta suurjäätmeid nagu mööbel, ukseid, aknad jne. Projekti kogumaksumus on 42 000 eurot. Projekti esitas MTÜ Jäätmekeskus. Projekti rahastus selgub juunis 2016.

Võru linna kalmistule jäätmemajade rajamine. Projekti käigus soovitakse rajada linna kalmistule jäätmekäitluskohtade süsteem, paigaldada 12 jäätmemaja (kivialustel) haljastujäätmete ja võõriste eraldi kogumiseks ning lisaks tööriistahoiukoht. Jäätmemajadele paigaldatakse suured infostendid. Haljasjäätmed kogutakse alustel Big-Bag-kottidesse, võõrised eraldi konteineris. Suurjäätmetele (vanad pingid, suured puuoksad, pärjad) eraldi kohta jätma ei pea, sest kalmistuspetsialist käib iga päev kõik jäätmekogumiskohad läbi. Projekti kogumaksumus on 31 900 eurot. Projekti rahastus selgub juunis 2016, positiivse rahastusotsuse korral valmib objekt 2018. aastal.

„Act Now“ on energiasäästuprojekt, milles keskendutakse ametnike pädevuse tõstmisele energiasäästu valdkonnas ning millega soovitakse arendada energijuhtimissüsteeme. Võru linna osa projektis on 172 000 eurot. Otsus ideekavandi kohta selgub septembris 2016.

Kubija järve valgala koormuse uuring ja Kubija järve seisundi parandamiseks vajalikud tegevused. Projekti tulemusel valmib uuring, milles hinnatakse Kubija järve ökoloogilist seisundit kõikide elustikurühmade ja füüsikalise-keemiliste näitajate osas. Valgalal selgitatakse välja olulised koormusallikad ja nende mõju veekogumi seisundile. Hinnatakse järve taluvust ja setteid ning pakutud on kulutõhusad meetmed Kubija järve vähemalt hea ökoloogilise seisundi saavutamiseks ja säilitamiseks. Rahastus selgub juunis 2016. Positiivse rahastusotsuse korral valmib uuring 2018. aastaks.

Võru linna keskväljaku rajamine. Projekti tulemusel taastatakse ajalooline linnasüda ning rekonstrueeritakse Seminari väljak ja seda ümbritsevad tänavad. Ala suurus on 17 416 m². Projekti kogumaksumus on 3,18 miljonit eurot.

Projekti rahastus selgub augustis 2016. Positiivse rahastusotsuse korral valmib väljak 2018. aastal.

Võru linna ja selle lähikümbruse töökohtadele ja teenustele parema ligipääsu tagamine. Projekti tulemusel rajatakse 5 km kergliiklusteid, mis ühendavad olemasolevad kergteevõrgustikud ja linnaäärsed asumid kesklinnaga. Kergliiklustee kulgeb mööda Tartu tänavat Lembitu tänavani, Tartu tänavalt mööda Koreli oja kaldaala Luha tänavani ja Jüri tänavalt kuni Pika tänavani. Võru valla osa projektis on kergliiklustee, mis kulgeb Valga maanteelt kuni Lõuna-Eesti haiglani. Projekti kogumaksumus on 1,49 miljonit eurot. Projekti rahastus selgub augustis 2016. Positiivse rahastusotsuse korral valmib tee 2017. aastal.

Võrukivi tehnoargi kaheksa kinnistu soojavõrguga ühendamine. Projektiga rajatakse torustikud, mis ühendavad Võrukivi tehnoargis asuvat kaheksat kinnistut soojavõrguga. Projekti kogumaksumus on 228 400 eurot. Projekti rahastus selgub augustis 2016. Positiivse rahastusotsuse korral valmib tee 2017. aastal.

Järved kui looduskultuurilised maamärgid. Projekti raames soovitakse korraldada Tamula järve kaldal kultuuriüritusi, mis väärtustavad Tamula järve ja järveäärset ala. Samuti soovitakse anda Roosisaare sillale interaktiivne valguslahendus. Võru linna eelarve projektis on 100 000 eurot. Otsus projektiidee heakskiitmise kohta selgub septembris 2016.

Võru linna harrastuskalapüüki toetava taristu rajamine ja kalandusalase teadlikkuse suurendamine. Nüüdseks on teada, et paadisildu ei rahastata, otsus lastele mõeldud kalandusteemaliste õpitubade kohta selgub juunis 2016. Projekti kogumaksumus on 2400 eurot. Positiivse rahastusotsuse korral viiakse tegevused ellu 2016–2017.

Võru Kesklinna Kooli rekonstrueerimine. Projekti raames rekonstrueeritakse Võru Kesklinna Kooli peahoone. Projekti kogumaksumus on 3,35 miljonit eurot. Rahastusotsus selgub detsembris 2016.

2016. aastal ellu viidavad projektid

Võru linna tasandusrühma loomine. Projekti raames loodi Sõlekese lasteaia juurde tasandusrühm, et toetada kõnepuudega ning spetsiifilise arenguhäirega laste arengut. Tasandusrühmas käib 12 last. Projekti kogumaksumus on kuni 147 000 eurot ja elluviimise aeg 2016–2018.

Tänapäevased turvakaamerad. Projekti raames soetatil kaks uut turvakaamerat, mis paigaldati Vabaduse ja Jüri tänava ristmikule ning Tartu tänavale. Projekti kogumaksumus oli 3600 eurot. Kaamerad paigaldati märtsis 2016.

Haljastujäätmete kompostiväljak. Projekti raames rajatakse Võru linna kalmistule kompostiväljak, millega luuakse elanikele võimalus aia-, haljastu- ja kalmistujäätmeid sorteerida ja üle anda. Väljaku suurus on 5806 m², selle rajamine läheb maksma 74 000 eurot. Väljak valmib oktoobris 2016.

Koreli oja seisundi uuring. Projekti raames viiakse läbi uuring kogu oja pikkuses ja kogu Koreli veekogumi veekeskonnast lähtuvalt. Koreli oja suubub Võhandu jõkke. Seega maandatakse selle uuringuga ka Võhandu jõe veekeskonna risk. Uuring annab selge ettekujutuse praegusest olukorrast, mille alusel planeeritakse tegevused, mis on tarvilikud oja seisundi

parandamiseks. Projekti kogumaksumus on 15 600 eurot. Uuring valmib mais 2017.

Võru elanikelt ohtlike, sh asbesti sisaldavate jäätmete äravedu ja käitlemine. Projekti raames kogutakse Võru linna elanikelt tasuta ohtlike jäätmeid. Kogumine algab 1. juulil keskkonnajäätmas (Lühike 1) ning kestab kuni määratud mahtude täitumiseni. Projekt lõpeb detsembris 2017. Projekti kogumaksumus on 16 600 eurot.

Võrukivi ning Laane võrgupiirkondade ja perspektiivsete võrgupiirkondade soojusmajandusarengukavade koostamine. Projektide raames koostatakse erinevate võrgupiirkondade arengukavad, et komplekselt käsitleda linna soojus- ja kütusevarustussüsteeme ja -vadjadusi ning arenguvõimalusi. Koostatud arengukava peab aitama linnavolikogul ja -valitsusel teha ratsionaalseid pikaajalisi energiapoliitilisi otsuseid, mis loovad eeldused energia lõpptarbimise vähendamiseks, sealhulgas soojusenergia efektiivsema tootmise ja edastuse arvel. Projektide kogumaksumus on 10 200 eurot, lisandub Kesklinna võrgupiirkonna arengukava maksumusega 6600 eurot. Arengukavad valmisid mais 2016.

Võru linnavalitsuse õppereis Islandile ja Soome. Projekti raames osalevad

seitse linnavalitsuse ametnikku ja üks Võru Instituudi esindaja õppereisidel, mille käigus tutvutakse loomemajandusalaste tegevustega Soomes ja Islandil. Projekti kogumaksumus on 14 000 eurot. Projekt viiakse ellu novembris 2016 ja aprillis 2017.

Vanemlusprogramm „Imelised aastad“. Võru linn osaleb koostööpartnerina projektis, mis on mõeldud peredele, kes vajavad nõustamist ja koolitust alla kuueaastaste laste kasvatamisel. Võru linn osaleb projektis koostööpartnerina. Projekt lõpeb juunis 2016.

Uute teadmiste ja kogemustega tööle. Võru linn osaleb koostööpartnerina projektis, mis pakub pikaajalistele, vähemalt 12 kuud eelkõige töötuna mittearvel olnud meestele ja naistele koolituste ja tööpraktika kaudu enesetäiendamise võimalusi, et tõsta nende konkurentsivõimet ja tööturul püsimist. Projekti raames toimuvad järgmised kursused: kokk, ehitusviimistleja (maaler), puittoodete valmistaja ja viimistleja, müüja-kliendi teenindaja, koostelukksepp-keevitaja ja pehme mööbli valmistaja. Projekti kogumaksumus on 325 000 eurot. Võru linna panus on mitterahaline. Projekt viiakse ellu 2016–2018.

NOORTEKESKUSE SOTSIAALPEDAGOOG/ NOORSOOTÖÖTAJA

MTÜ Võru Noortekeskus kuulutab välja konkursi järgneva ametikohta täitmiseks:

Sotsiaalpedagoog/noorsootöötaja

Nõuded kandidaadile:

- Erialane kõrgharidus (või muu kõrgharidus ning läbitud sotsiaalpedagoogikakalane täiendkoolitus);
- Avatus, aktiivsus ja organiseerimisvõime;
- Enesekindlus ja usaldusväärsus;
- Hea väljendus- ja suhtlemisoskus;
- Hea pingetaluvus ja tolerantsus.

Omalt poolt pakume:

- Nooruslikku ja toredat töömeeskonda;
- Rutiinivaba tööd;
- Arenemisvõimalust;
- Erialaseid koolitusi nii Eestis kui mujal;
- Paindlikku töögraafikut.

Sobiv töö inimesele, kes soovib töötada pealelõunasel ja õhtusel ajal.

Lisainfo MTÜ Võru Noortekeskuse kodulehelt
www.vorumaanoor.ee/toopakumised



Avaldus, CV ja koopia haridust tõendavast dokumendist palume esitada aadressil Jüri tn 54, 65604 Võru või elektrooniliselt info@vorunoortekeskus.ee hiljemalt 26. juuniks 2016. Info tel 5344 0622.

NOORTEKESKUSE TEGEVJUHT

MTÜ Võru Noortekeskus kuulutab välja konkursi järgneva ametikohta täitmiseks:

Noortekeskuse tegevjuht

Nõuded kandidaadile:

- Kõrgharidus või selle omandamine (soovitatavalt noorsootöö-, hariduse-, sotsiaal või muus sarnases valdkonnas);
- Teadmised noorsootöö valdkonnast;
- Projektijuhtimise kogemus;
- Isikliku sõiduauto kasutamise võimalus;
- Hea läbirääkimis- ja suhtlemisoskus;
- Hea pingetaluvus ja tolerantsus;
- Inglise keele oskus (vähemalt suhtlustasandil);
- Valmisolek töötada õhtustel aegadel ja nädalavahetustel ning viibida lähetustel.
- juhilubade olemasolu ning isikliku sõiduauto kasutamise võimalus.

Omalt poolt pakume:

- Nooruslikku ja loovat meeskonda;
- Rutiinivaba tööd;
- Erialaseid koolitusi nii Eestis kui mujal;
- Võimalust end arendada noorsootöö valdkonnas;
- Stabiilset sissetulekut.

Lisainfo MTÜ Võru Noortekeskuse kodulehelt
www.vorumaanoor.ee/toopakumised



Avaldus, CV ja koopia haridust tõendavast dokumendist palume esitada aadressil Jüri tn 54, 65604 Võru või elektrooniliselt info@vorunoortekeskus.ee hiljemalt 26. juuniks 2016. Info tel 5344 0622.

SOTSIAALHOOLEKANNE

Ülevaade Võru linna sotsiaaltoetustest

1. jaanuaril 2016 hakkas kehtima uus sotsiaalhoolekande seadus. See tõi kaasa vajaduse üle vaadata ja uue seadusega kooskõlla viia seni omavalitsuste sotsiaalvaldkonda reguleerinud õigusaktid.

Võru linn abistab oma vähekindlustatud elanikke erinevate sotsiaaltoetuste kaudu. Nende määramist ja maksmist Võru linnas reguleerib Võru Linnavalikogu 9. märtsi määrus nr 14 „Sotsiaaltoetuste määramise ja maksmise kord”.

Varasemaga võrreldes ei ole olulisi muudatusi sündinutoetuse, eestkostel või perekonnas hooldamisel oleva lapse toetuse, matusetootuse, elluastumistoetuse ning kinnipidamiskohast vabanenu toetuse taotlemisel.

Toetused jagunevad abivajadusest sõltumatuteks ja abivajadusest sõltuvateks toetusteks. Toetusi on õigus taotleda kuue kuu jooksul pärast sündmust, millega seoses toetust taotletakse (kuue kuu jooksul pärast lapse sündi, pärast kinnipidamiskohast vabanemist,

ravimite ostu jne).

Abivajadusest sõltumatud toetused ja nende määrad:

* **Sündinutoetus:**
65 € pärast lapse sündi;
65 € lapse aastaseks saamisel;
192 € lapse 3aastaseks saamisel.

* **Eestkostel või perekonnas hooldamisel oleva lapse toetus** – 52 € kuus.

* **Matusetootus** – 130 €.

* **Elluastumistoetus** (isikule, kes asub esmakordselt iseseisvalt elama ja kelle on Võru linn eestkostele või perekonnas hooldamisele paigutanud ning kellele ei maksta elluastumistoetust riiklike peretoetuste seaduse alusel) – 320 €.

* **Kinnipidamiskohast vabanenu toetus** – 32 €.

* **Toetus puudega lapse hooldamiseks:**

sügava puudega lapse hooldajale – 200 € kuus;
raske puudega lapse hooldajale – 80 € kuus;
keskmise puudega lapse hooldajale – 55 € kuus.

* **Puudega isiku hoolda-**



Lastekaitsepäeva puhul käisid Võrumaa Rajaleidja keskuse töötajad linna lastekaitsepspetsialiste tänamas. „Kindlad ja kompetentsed partnerid lapse arengu toetamisel ning heaolu eest seismisel,” seisis tänukirjas. Võru Linnavalitsuses töötab kolm lastekaitsepspetsialisti: Anneli Jukk, Kristi Asser (pildil) ja Terli Linnas.

mise korraldamise toetus:

sügava puudega isikule – 30 € kuus;
raske puudega isikule – 20 € kuus.

Muudel juhtudel tuleb

arvestada sellega, et iga taotluse puhul tuleb sotsiaaltööspsetsialistil hinnata abivajadust ja leida juhtumile kõige sobilikum lahendus. Igale olukorrale tuleb läheneda

juhtumipõhiselt.

Abivajaduse hindamisel lähevad arvesse kõigi pereliikmete sissetulekud. Taotlusele tuleb lisada kuludokumendid (nimelised retseptiravimite tšekid, küttepude ostu tõendav dokument jne).

Abivajadusest sõltuvalt on võimalik maksta järgmisi toetusi:

* **Toitlustamise ja muude vanemate poolt makstavate kulude toetus** koolieelses lasteasutuses käivate laste eest peredele, kelle perekonna netosissetulek on pärast eluasemekulude mahaarvamist väiksem kui poolteisekordne toimetulekupiir (toimetulekupiir on 2016. aastal pere esimesel liikmel ja iga peres elava lapse kohta 130 € kuus, iga järgmise pereliikme kohta 104 € kuus).

* **Ravimitoetus** – kuni 45 € aastas.

* **Prillitoetus** – kuni 32 € aastas prilliklaaside maksumuse hüvitamiseks, nägemispuudega taotlejale kuni 50% prilliklaaside maksumusest.

* **Puudega isikule sotsiaalteenuse osutamise toetus** puudega isiku abivahendite, sotsiaalteenuste, transpordikulude ja muude kulude osaliseks või täielikuks hüvitamiseks.

* **Küttetoetus küttematerjali maksumuse hüvitamiseks** – kuni 95 € aastas ahiküttega eluruumis üksi elavale eakale, töövõimetus-pensionäriks või puudega isikule.

* **Muu toetus** määratakse vajaduse korral muude oluliste sündmuste või ettenägematute hädavajalike kulude osaliseks või täielikuks katmiseks.

Toetuste taotlemiseks esitatakse blanketid on saadaval linna koduleheküljel: <http://www.voru.ee/asjaajamisjuhised-ja-blanketid>. Samuti on võimalik taotlusi esitada linnavalitsuse sotsiaaltööosakonnas Tartu 23.

*Eve Breidaks,
sotsiaaltööosakonna
juhataja*

EAKATE TEGEMISI

Võrumaa seenioritantsupäev toimus 10. korda

18. juunil peetud Võrumaa X seenioritantsupäevale registreerus 15 rühma rohkem kui 200 tantsijaga. Külalisesinejaid saabus Põlva- ja Valgamaalt ning Tallinnast.

Seenioritants on loodud Saksamaal. Stiili looja on Ilse Tutt. Eestis on seenioritantsu maaletooja Võrumaa juurtega pedagoog Eve-Mall Saar.

Võrumaal sai seenioritants hoo sisse tänu Tallinnas korraldatud tantsukursustele, kus tantsu õpetaski Eve-Mall Saar. Kuna Võrumaa tantsujuhendajate huvi tantsu vastu oli suur, aga võimalused pealinnas koolitustel käia piiratud, siis korraldati õppepäevi ka Võrus.

Et propageerida seenioritantsu kui eakatele sobivat meeldivat ja kasulikku liikumisviisi, otsustasid Võru pensionäride päevakeskus ja klubi Hõbedane Juus korraldada esimest korda seenioritantsupäeva 2007. aasta maikuus. Selle idee loojad ja elluviijad olid Tiiu Matsin, Eve Breidaks ja Ere Kungla. Peost võttis osa kuus tantsurühma. Lisaks tavalistele

tantsudele tantsiti sel peol ka tooli- ehk istumistants – liikumispuudega inimeste aktiivsuse tõstmiseks. Huviliste puudumise tõttu on need tantsud hilisematest kavadest välja jäetud.

Tantsud on aastatega muutunud keerukamaks, kuid samas nauditavamaks nii publikule kui tantsijatele endile. Alates esimest peost viimaseni on ühistantsudena esitatud üle 50 tantsu, lisaks üle 80 rühmade lemmiktantsu. Seega on repertuaar muljetavaldav. Ikka ja jälle tantsitakse „Seeniorhumpat”, „Unustuste valssi” ja ka „Jossi laulu”. Lõputantsu õpetas meile Eve Jänes ja nimeks sai see „Hüvasti, Rosianna”, meie kutsume seda lihtsalt „Bai-baiks”.

On hea, et seenioritantsu traditsiooni Võrumaal hoitakse ja et seda püütakse edasi arendada. Täname Kultuurkapitali Võrumaa ekspertgruppi ja Leeri lilleäri, kes on igal aastal seenioritantsupäeva korraldamist toetanud.

*Jelena Nurk,
seenioritantsupäeva korraldaja*



Esineb tantsurühm Meelespea.



Puiga rahvamajas seltskonnalaulupäeval osalenud lauljad, tantsijad ja pillimängijad.

Seltskonnalaulupäev Puigal

Seltskonnalaulud ja pillimäng kuuluvad rahvakultuuri hulka. Rahvalikud laulud on head kaasalaulmiseks, kuulamiseks ja tantsimiseks. Ei pea olema erilise muusikalise hariduse ega koolitatud häälega, et neid laulda. Lihtne rahvalik laul paneb helisema mälestuste keeled ja kutsub esile siira, vahetu rõõmu.

Pensionäride päevakeskus on juba mitmendat aastat kevaditi maikuus korraldanud seltskonnalaulupäeva, et pakuda eakatele koosolemise rõõmu ja laululusti. Sel aastal toimus laulupäev Puiga rahvamajas ja sellest võttis osa ligemale sada pensionäride päevakeskuse, Navi külaseltsi,

Haanja rahvamaja ja Veriora lauluklubi lauljat, tantsijat ja pillimängijat. Päeva juhtis alati rõõmsameelne ja energiline Pauline Rammul.

Laulupäeva alustati ühislauluga „Kohtumiste laul”, mille järel esinesid kõik kollektiivid oma lemmiklauludega. Jätkati hoogsate ühislauludega laulikutest „Laulud on rõõm”. Emotsionaalset vaheldust pakkusid seenioritantsijad Jelena Nurga juhendusel. Lauludele tegid saatemusiikat kapell VIMP, Heli Aia akordionil ja Merike Kapp klaveril.

Külalisesinejaks oli Puiga rahvamaja näitering (juhataja Külli Vijard), kes esitas

humoorika näidendi „Satanatoorium”. Sõnavõttudega esinesid Siiri Konksi Võru ja Piret Rammo Veriora vallavalitsusest.

Kaetud oli kohvilaud ning tunti rõõmu laulust, pillimängust, tantsust ja heast eakaaslaste seltskonnast.

Täname Võru, Haanja ja Veriora vallavalitsust ning Võrumaa Pensionäride Ühingu toetuse eest ürituse korraldamisel.

Järgmisel aastal toimub seltskonnalaulupäev Verioral.

*Astrid Hurt,
Võru Pensionäride
Päevakeskuse juhataja*

XXII VÕRU PÄRIMUSTANTSU FESTIVAL

6.-10. juulil 2016

Võru on Eestis pikima traditsiooniga iga-aastane rahvatantsijate kohtumispaik, kuhu tullaakse kokku igast ilmakaarest üle maailma alates aastast 1995.

Rahvusvahelisel tantsupäeval, 29. aprillil sai Võru folkloorifestivalist Võru pärimustantsu festival. Meie festivali eristab teistest toredatest suurpidudest see, et kavas on keskel kohal maailma rahvaste pärimustantsud. Tantsukontsertide, tänavatantsu ja tantsutubade ümber koonduvad teised üritused: käsitöölalat, pärimusmuusika kontserdid, jutujalutuskäigud, muinasjuttude vestmise tunnid, õdusad kodukohvikud ja perepeod.

Võru pärimustantsu festivali teema on „**KOHTUMISED RISTTEEL**”. Sellel teeristil kohtuvad erinevate kultuuride rütmid, meeleolud ja värvid. Siin segunevad tantsudes, muusikas ja kommetes vana ja uus. Ristteel on hea vaadata ette ja taha, paremale ja vasakule, et aru saada, kust me tuleme, kes on meie kaasteelised, kuhu me liigume ja mis me edasiminekuks kaasa võtame.

* VÕRU *



PÄRIMUS
TANTSU
FESTIVAL



VÕRU HINNALINE AARE – TEPPO LÕÖTS

Eesti kuulsaim ja hinnatuim lõõtspillimeister **August Teppo** (29.08.1875 – 7.12.1959) sündis Võrumaal Loosu külas. August hakkas pilli mängima kaheksa-aastaselt. Tema esimeseks õpetajaks oli vend Aleksander ning esimeseks pilliks vanema venna üherealine vabrikus valminud lõõtspill. Esimese päris oma pilli tegi August otsast lõpuni valmis eri andmetel kas 15- või 17aastaselt. Aastaks 1910 oli ta oma tehnika põhiosas välja kujundanud ning sellest alates valmis igal aastal keskmiselt kaks pilli.

August Teppo valmistas nii kolme- kui ka neljarealisi lõõtspille. Tüüpiline Teppo lõõts on neljarealine ja kolmekooriline, st meloodianupud asuvad neljas reas ja iga nupuvajutus paneb võnkuma kolm keelt. Kõrgelt hinnatavaks teeb Teppo lõõtspillid eeskätt nende kaunis särav tämber ja väga hea hääles püsimine. Kokku valmistas August Teppo eri hinnangutel 120–200 pilli, neist on praeguseni säilinud umbes 30. Teppo lõõtspill on kantud ka Eesti vaimse kultuuripärandi nimistusse.

Võru folkloorifestivali ühele tähtsamale üritusele, 9. juulil kell 10 Võrus kultuurimaja Kannel aias toimuvale **Teppo tüüpi lõõtsade võistumängimisele** on oodatud pillimehed üle Eesti.

Tavapärastel saab võistelda neljas kategoorias: algajad (mängijad, kes on vaid aasta jagu lõõtspillimängu õppinud), noored (vanuses kuni 20 aastat), täiskasvanud (alates 21 eluaastast) ja ässad (täiskasvanute klassis 1., 2. või 3. koha võitnud mängijad).

Nagu ikka ootavad parimaid mängijaid auhinnad, mille on välja pannud Võru vald. Kolmekordsele ässade klassi võitjale antakse **LÕÕTSAKUNINGA** tiitel.

Tähtsaim võistlusest olgu siiski võimalus taas kord kokku tulla ja veeta kaunis suvepäev Võrumaal!

Kohtumiseni Võrus!

Priidu Teppo
priidu.teppo@gmail.com
tel 513 5350



TANTS MINU SEES JA MINU ÜMBER

Olen aastaid kutsunud Võru linna tantsupealinnaks ja vaieldamatult ta seda meie festivali viie päeva jooksul ka on. Teades, et eestlane on ikka laulu-, mitte tantsurahvas, võib see väide tekitada paljudes kerget võõristust ja lausa küsimuse, kas tegu pole eksitusega.

Tants tõmbab endaga kaasa, kutsub osa saama ja pakutavat nautima. Eks see tantsupisik tuleb endas lihtsalt üles leida ning unustada kõik eelarvamused ja tabud. Tants annab vabaduse tunda ja olla. Tants annab rõõmu kogeda seda, mida argipäev hoiab vaka all.

Sellel aastal on üheks eriliseks sündmuseks pärimustantsu festivali ajal **ÕõTantsupidu „Kohtumised ristteel”**. Oleme harjunud nägema Kubija mändide all peamiselt Võrumaa tantsurühmi. Seekordne laupäevaõhtune pidu üllatab suure külaliste arvuga nii Eestist kui ka välismaalt.

Miks nad tahavad Võrumaale tulla? Mis on meil erilist? Vastuse saad laupäeval, 9. juulil kell 21.30.

Kui **ÕõTantsupidu** ümbritseb vaataja tantsuga, siis pühapäeval on võimalik ise tantsukeerisesse hüpata ja õppida kell 11 algaval tantsuorienteerumisel selgeks kõik **tänavatantsud**, et neid ühiselt kell 17 Kesklinna pargis koos teiste tantsusõpradega tantsida. Sel aastal oleme valmis tantsima kuut tantsu: „Kolonntants”, „Ingliska” (Kuusalu), „Vastatside tants” (Setumaa), „Kaaratsimm” (Rõuge), „Aguliina pulka” (Setumaa) ja selle aasta rahvusvahelisest tantsupäevast tuttav „Kikapuu”.

Kui pärast seda on veel lusti ja tahtmist tantsida, siis kindlasti annavad Kandle kapelli pillimehed selleks hea võimaluse.

Tantsuorienteerumine on olnud viimastel aastatel osalejate jaoks üks meeldejäävamaid kogemusi, sest iga tants, mida tantsitakse tänavatantsul, omandatakse justkui märkamatu Võru linna eri kohtades, tehes seda elava pillimängu saatel. Oleme näinud neid õnnelikke inimesi, kes vaatavad sulle vastu, sära silmis ja rõõm südames. Oskate leida tants enda sees ja ümber, siis leiad ka midagi enamat, mida jagada.

Tantsimistenii!

Maire Udras,
ÕõTantsupeo lavastaja,
tänavatantsu korraldaja

ristumiskoht
Kubija
vabaõhulava

kohtumisaeg
9. juuli
kell **21.30**

VÕRUMAA
ÕÕTANTSUPIDU
« Kohtumised ristteel »

Laval:

- ▶ ligi 1000 tantsijat Eestist, Austriast, Türgist, Itaaliast, Slovakiast ja Ukrainast
- ▶ Kandle kapell
- ▶ lõõtspillimängijad
- ▶ Zerkala tuleteater



PILET

Piletid saadaval tund enne algust kohapeal.
Tavapilet: 5 €
Õpilased kuni 17. eluaastani ja pensionärid: 3 €

Kaks ühes!

ÕõTantsupidu ja laupäevane simman koos „Tuulelõõtsutajatega” Kandle aias: 8€



KELLAAEG	ÜRITUS	TOIMUMISE KOHT	HIND
Kolmapäev, 06. juuli			
11:00	JUTUJALUTUSKÄIK „Miilitsad ja politseinikud“. Teejuht-jutuvestja Võru korrakaitsjate veteran Jaan Ossis	Kreutzwaldi ja Roosi tn ristmikul, Kreutzwaldi 1 maja ees	Tasuta
13:00	JUTUPIKNIK „Vanad-uued koolid ja koolilood“. Lugude seadjad õpetajad Merit Süving ja Paula Solvak, gümnaasiumi õpilased	Võru Gümnaasiumi õu, Seminari 1	Tasuta
19:00	KIRIKUKONTSERT Mari Kalkuni „Tsirr-virr lõokõnõ“	EELK Katariina Kirik, Jüri 9	5.-
21:00	ÕÕÜLIKOOL „Maailma religioonide kokkupuuted“. Toomas Jürgenstein	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseumi õu, Kreutzwaldi 31.	3.-
Neljapäev, 07. juuli			
11:00	JUTUJALUTUSKÄIK „Ajaloosel Tartu tänaval“. Teejuht-jutuvestja Vana Võromaa Muuseumide peavarahoidja Arthur Ruusmaa	Tartu tn 6 a maja kõrvalt parkimisplatsilt	Tasuta
13:00	JUTUPIKNIK „Palliga ja pallita“. Pallita pajatab Arthur Ruusmaa. Ernst Idla ideesid võimlemiskultuurist, palliga ja pallita harjutusvara tutvustavad Idla liikumisõpetuse juhendajad Leili Väisa Antslast ja Oksana Aasa Võrust	Roosi tn spordiväljak, Roosi 28	Tasuta
17:00	RONGKÄIGU TERVITUS	Kreutzwaldi park	Tasuta
17:15	XXII VÕRU PÄRIMUSTANTSU FESTIVALI RONGKÄIK	Katariina allee-Jüri-Liiva tänavad	Tasuta
18:00	XXII VÕRU PÄRIMUSTANTSU FESTIVALI AVAMINE	Võru Kannel aed, Liiva 13	10.-/6.-
21:00	TANTSUTUBA „Lõuna-Eesti tantsud“. Kadri Lepasson ja Kirke Rumvolt	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseumi õu, Kreutzwaldi 31	2.-
22:00	ETNODISKO „Maailmamustrid“. DJ'd Daysleeper, Smaddy ja Uku Loco	Stedingu maja, Kreutzwaldi 15	4.-
22:30	KOHTUMINE RISTTEEL jutuvestja Piret Päär, muusikat mängib Johannes Ahun	Jaani koolimaja, Võru vald, Meegomäe küla	4.-
Reede, 08. juuli			
10:00	KÄSITÖÖLAAT	Liiva, Kreutzwaldi, Vabaduse tänavad	
10:00-15:00	LAADALAVA esinemised. 12:30 TANTSUTUBA tantse õpetab tantsuansambel „Barvinochok“ Ukrainast	Võru Kesklinna Kooli õu, Vabaduse 12	Tasuta
11:00	JUTUJALUTUSKÄIK „Kae, miä mõtsan ni välä pääl nätä’om“. Võrukeelne teejuht-jutustaja bioloog Kalla Urmas	Olerex AS Võru tankla, Tallinna mnt 38	Tasuta
10:45	LASTE RONGKÄIK	Vabaduse, Kreutzwaldi tänavad	Tasuta
11:00	LASTE PÄIKESEPIDU. Tantsuorienterumine peredele ja ühistantsimine	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseumi õu, Kreutzwaldi 31	Tasuta
12:00	LASTE MÄNGUÕU	Võru Lasteaed Päkapikk õu, Vabaduse 15 a	
12:30-14:15	LAULUMÄNGU ÕPITUBA „Vanemad ja uuemad laulumängud“. Terje Puistaja	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseumi õu, Kreutzwaldi 31	2.-
13:00	JUTUPIKNIK „Varjuliste puie all avanevad lood“. Jutuvestja Ruth Toots	Võru Instituudi hoov, Tartu tn 48	Tasuta
13:00-16:00	PIIRI-PÄÄRI KOHVIK. 14.30-15.30 lugusid jutustab Piret Päär, muusikat mängib Tuule Kann. Teema „Õun ja uba“, teema-kohaseid toitu pakub MTÜ Piiri köök. Toite võimalik ette tellida (ka gruppidele). Triinu Guerrin 5341 9541	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseumi õu, Kreutzwaldi 31	3.-
16:00-17:45	PÄRIMUSTANTSUAED 16:00 Viuliansambel „Pillipiigad“, 16:15 Pärimustantsugrupp „Artüsin“ (Itaalia), 16:45 Soome eestlaste segarahvatantsurühm „Ülelahedad“ 17:00 TANTSUTUBA tantse õpetab pärimustantsugrupp „Artüsin“ Itaaliast	Võru Kannel aed, Liiva 13	4.-
16:00	KONTSERT Rootsi-Eesti folkansambel „Folk & Rockare“	Stedingu maja, Kreutzwaldi 15	4.-
17:00	FESTIVAL LÄHEB KÜLLA folklooriansambel „Carpona“ (Slovakkia)	Meremäe vald, Kitsõ küla	
17:00	FESTIVAL LÄHEB KÜLLA tantsuansambel „Barvinochok“ (Ukraina)	Navi seltsimaja, Võru vald	
18:00	PEAKONTSERT rahvatantsugrupp „Kadiköy HEM“ Istanbulist (Türgi), rahvalauluansambel „Harašuha“ (Valgevene), Soome eestlaste segarahvatantsurühm „Ülelahedad“	Võru Kannel teatrisaal, Liiva 13	5.-
19:00	PÄRIMUSKONTSERT LÕÖTSATALUS ansambel „Lõõtsavägilased“	August Teppo Lõõtsatalu, Võru vald, Loosu	4.-
20:00	FESTIVAL LÄHEB KÜLLA viiuliansambel „Pillipiigad“	Rogosi mõis, Ruusmäe küla, Haanja vald	
20:30	ÕHTULAULUD	Tamula rannapromenaad	Tasuta
22:00	SIMMAN ansambel „Kotermann“	Võru Kannel aed, Liiva 13	5.-
23:00	ÕÖKINO „Everglades – rohtunud jõgi“ (Saksamaa). Režissöör Zoltan Török	Stedingu maja õu, Kreutzwaldi 15	Tasuta
Laupäev, 9. juuli			
08:00	REGISTREERUMINE VÕISTUMÄNGIMISELE	Võru Kannel aed, Liiva 13	
09:00	FOLKAEROBIKA läbiviija Andre Laine	Kreutzwaldi park	Tasuta
10:00	KÄSITÖÖLAAT	Liiva, Kreutzwaldi, Vabaduse tänavad	
10:00-15:00	LAADALAVA esinemised	Võru Kesklinna Kooli õu, Vabaduse 12	Tasuta
10:00	VÕISTUMÄNGIMINE TEPPO TÜÜPI LÕÕTSPILLIDE	Võru Kannel aed, Liiva 13	5.-
11:00	LASTE MÄNGUÕU	Võru Lasteaed Päkapikk õu, Vabaduse 15 a	
11:00	JUTUJALUTUSKÄIK „Alt-linnast üles-linna“. Teejuht-jutuvestja raamatukoguhoidja Helle Laanpere	Jüri-Paju ristmik, Võrumaa Keskraamatukogu juures	Tasuta
11:00	KONTSERT Rootsi-Eesti folkansambel „Folk & Rockare“	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseum, Kreutzwaldi 31	4.-
11:00	NÄITUS Eesti Vanamootorrattaklubi „Unic-Moto“	Rannatare esine plats, Vee tn 6	Tasuta
12:30	Helju Kalme MUINASJUTUTUND LASTELE	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseum, Kreutzwaldi 31	3.-
13:00-15:15	PÄRIMUSTANTSUAED 13:00 Folkloorirühm „Maatasa“, 13:15 Folklooriansambel „Carpona“ (Slovakkia), 13:45 Segarahvatantsurühm „West“ 14:00 VÕISTUMÄNGIJATE AUTASUSTAMINE 14:30 TANTSUTUBA tantse õpetab folklooriansambel „Carpona“ Slovakkia	Võru Kannel aed, Liiva 13	4.-
13:00	JUTUPIKNIK „Ajast, mil Võru pillimehed mängisid pargis, taldriku pääle“...“. Jutuvestja Silvi Jansons	Kreutzwaldi pargi kõlakoda	Tasuta
15:00	MEISTRIKONTSERT lõõtspillimängija Juhan Uppin	Võru Kannel teatrisaal, Liiva 13	5.-
16:00	KONTSERT viiuliansambel „Pillipiigad“	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseumi õu, Kreutzwaldi 31	4.-
16:30	LÕÕTSALOOD AUGUST TEPPO KODUKOHAS	August Teppo Lõõtsatalu, Võru vald, Loosu	Tasuta
17:00	PEAKONTSERT rahvatantsugrupp „Kadiköy HEM“ Istanbulist (Türgi), pärimustantsugrupp „Artüsin“ (Itaalia)	Võru Kannel teatrisaal, Liiva 13	5.-
17:00	FESTIVAL LÄHEB KÜLLA folklooriansambel „Carpona“ (Slovakkia)	Puiga kool, Võru vald	
17:30	Helju Kalme MUINASJUTUTUND täiskasvanutele	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseum, Kreutzwaldi 31	3.-
18:00	FESTIVAL LÄHEB KÜLLA Rahvalauluansambel „Harašuha“ (Valgevene)	Palomäe laululava, Lasva vald	
19:00	PEAKONTSERT rahvatantsugrupp BORG Ried (Austria), tantsuansambel „Barvinochok“ (Ukraina)	Võru Kannel teatrisaal, Liiva 13	5.-
19:00	FESTIVAL LÄHEB KÜLLA rahvatantsugrupp „Kadiköy HEM“ Istanbulist (Türgi), Soome eestlaste segarühm „Ülelahedad“	Korneti laululava, Läti Veclaitsene vald (Läti)	
21:30	VÕRUMAA ÕÖTANTSUPIDU „KOHTUMISED RISTTEEL“	Kubija laululava, Võru vald, Meegomäe küla	5.-/3.-/8.-
23:00	SIMMAN „Tuulelõõtsutajad“	Võru Kannel aed, Liiva 13	6.-
23:00	ÕÖKINO „Jääkaru suvi“ (Saksamaa). Operaatorid Klaus Scheurich, Matthias Breiter, Alexandra ja Steffen Sailer	Stedingu maja õu, Kreutzwaldi 15	Tasuta
Pühapäev, 10. juuli			
09:00	FOLKAEROBIKA läbiviija Andre Laine	Kreutzwaldi park	Tasuta
10:00	KÄSITÖÖLAAT	Liiva, Kreutzwaldi, Vabaduse tänavad	
10:00-14:00	LAADALAVA esinemised	Võru Kesklinna Kooli õu, Vabaduse 12	Tasuta
10:00	LASTE MÄNGUÕU	Võru Lasteaed Päkapikk õu, Vabaduse 15 a	
11:00	JUTUJALUTUSKÄIK „Ühe koolipoisi popiradadel“. Teejuht-jutuvestja kunstnik Navitrolla	Karma Antikvariaat, Koidula 14	Tasuta
11:00-14:00	PÄRIMUSTANTSUAED 11:00 Segarahvatantsurühm Reilender11:15 TANTSUORIENTEERUMINE 11:45 Regilauluansambel „Sinimaniseele“, 12:00 Kurtna naisrühm, segarahvatantsurühm „Pangviina“ 12:15 Rahvatantsugrupp „BORG Ried“ (Austria), 12:45 TANTSUORIENTEERUMISE AUTASUSTAMINE 13:15 TANTSUTUBA tantse õpetab rahvatantsugrupp „BORG Ried“ (Austria)	Võru Kannel aed, Liiva 13	4.-
14:00	FESTIVAL LÄHEB KÜLLA pärimustantsugrupp „Artüsin“ (Itaalia), Soome eestlaste segarühm „Ülelahedad“	Suur Munamägi, Haanja vald	
13:00	JUTUJALUTUSKÄIK „Tii vinüs!“. Teejuht-jutuvestja kirjanik Olavi Ruitlane	Võru Gümnaasiumi siseõu, Seminari 1	Tasuta
14:00	KONTSERT rahvalauluansmbel „Harašuha“ (Valgevene)	Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseumi õu, Kreutzwaldi 31	3.-
15:00	PEAKONTSERT folklooriansambel „Carpona“ (Slovakkia), tantsuansambel „Barvinochok“ (Ukraina)	Võru Kannel teatrisaal, Liiva 13	5.-
17:00	TÄNAVATANTS	Kesklinna park	Tasuta
17:30	KONTSERT „Ristteest ristteeni“	Vabaduse, Jüri, Liiva tänavad	Tasuta
18:00	XXII VÕRU PÄRIMUSTANTSU FESTIVALI LÕPETAMINE	Võru Kannel aed, Liiva 13	10.-/6.-
22:00	JÄRELPIDU ansambel „Hellad Velled“	Võru Kannel aed, Liiva 13	6.-

AUSTRIA

BORG Ried

Rahvatantsugrupp BORG Ried tegeleb rahvamuusika, laulude ja ehe-date tantsudega professionaalsel tasemel. Repertuaaris on tantsud, mis pärit kõikjalt Austriast ning rühma kuuluvad noormehed oskavad isegi erilise koreograafiaga kuulsat tantsu „Schuhplattler“, mis pärineb Alpideist. Rühm loodi 2003. aastal ning viimase kümne aasta jooksul on aktiivselt rahvusvahelistel festivalidel osaletud: lisaks Euroopa riikidele on külastatud ka Hiinat.



TÜRGI

Kadiköy HEM Istanbulist

Kadiköy hariduskeskus-kunstikool on olnud aktiivne täiskasvanuhariduse pakkuja juba 80 aastat. Tegemist on olulise kultuuri- ja hariduskeskusega Istanbulis. Organisatsiooni üks missioone on oma kultuuri tutvustamine kohalike pärimustantsude kaudu. Ansambli repertuaaris on tantsud Türgi eri piirkondadest, näiteks Vahemere, Musta mere ja idapoolsetest regioonidest.



SLOVAKKIA

Carpona

Folklooriansambel Carpona loodi 1993. aastal, esialgu nimega Hont. Praeguse nime sai kollektiiv 2013. aastal. Carponal on kolm peamist tegevussuunda: tantsimine, naistelaul ja muusika. Grupis on umbes 30 liiget vanuses 16–40 eluaastat. Ansambli liikmete keskmine vanus on 19. Ansambel esineb paarkümmend korda aastas. Esinetakse kultuurisündmustel, folkloorifestivalidel, tantsuvõistlustel. Kollektiiv on osalenud folkloorifestivalidel Ungaris, Tšehhis, Saksamaal, Poolas, Ukrainas, Türgis, Šveitsis, Hispaanias.

UKRAINA

Barvinochok

Tantsugruppi kuulub 620 last ja täiskasvanut vanuses 4–30 aastat ning on omal maal väga tuntud. Barvinochok on asutatud 1976. aastal ning on praegu üks Ukraina juhtivaid tantsuansambleid. Algselt lasteansamblina tegutsenud grupp on nüüdseks laiahaardeline täiskasvanuhariduse pakkuja. Barvinochoki repertuaar on vaheldusrikas, mängitakse ehtsat Ukraina muusikat, mis on pärit riigi eri piirkondadest. Tantsurühma on tunnustatud nii kodumaal kui ka rahvusvahelisel tasemel: Barvinochok on võitnud mitu grand prix’ auhinda.



ROOTSI EESTI

Folk & Rockare

Folk & Rockare on uus ja särav rootsi-eesti folkbänd. Nelja omanäolise muusiku omamoodi lähenemine pärimuslugudele loob nende muusikas sünergia, milles põimuvad arhailised laulutekstid Eestist ning Rootsist, omalooming ja tänapäevane rokimaiguline helikeel. Tulemuseks on meeldejäävad meloodiad, kaasakiskuvad rifid ja põhjamaiselt karge mitmehäälnelaul. Repertuaaris on nii keskaja ballaade Gotlandilt kui ka hällilaule Muhu saarelt. Bänd on võitnud Moisekatsi Elohelül tiitli „Parim kohustuslik seade 2015“, samuti nomineeriti Folk & Rockare 2015. aastal Rootsis parimaks noorte folkmuusikabändiks. Bändis musitseerivad Natasja Dluzewska (laul, viiul), Daniel Dluzewski (kontrabass, laul), Gabbi Dluzewski (Rootsi bozouki, mandoliin, laul) ja Säde Tatar (flöödid, laul).

VALGEVENE

Valgevene rahvalauluansambel Harašuha

Harašuha on Valgevene lauluansambel, kes on tegutsenud juba 20 aastat. Ansambli nimi tähendab tölkes lõbusat, sihvakat, saledat, ilusat. Ansambli tegutsemiskoht on Molodechno linna lastekunstikool. Repertuaaris on valgevene ja vene rahvalikud laulud. Harašuha eesmärk on tutvustada valgevene rahvakultuuri ja -kunsti. Oluliseks peetakse sõprussidemete loomist eri riikide ja rahvaste vahel. Ansambel on osalenud paljudel festivalidel ja konkurssidel ning nende etteasteid ja taset on alati kõrgelt hinnatud. Korduvalt on esinenud Saksamaal, Poolas, Lätis, Slovakkias, Rumeenias, Moldaavias, Ukrainas ja Venemaal. Ansambli esinemised on alati väga emotsionaalsed ja iseloomuliku kõlapildiga, mis ei jäta ükskõikseks ühtegi vaatajat-kuulajat. Võru festivalil osaletakse esimest korda, ansambli liikmed on vanuses 26–66 eluaastat.

KÜLALISED EESTIST

Naisrahvatantsurühm Hiired Tuules

Hiired Tuules on üle keskmise noor naistantsurühmitus. Rühm kasvab välja Tallinna Tantsuakadeemias Märt Agu folkaeroobika treeningutelt. Aastakese aeroobikat vihtunud neid leidsid, et aeg on küps teha midagi enamat ja hingelisemat. Praegu on rühma kinnisideeks anda oma panus eesti rahvatantsu.

Tegutsemiskoht on Tallinn, rühma juhendab Märt Agu.



Pillipiigad

Folkansambli Pillipiigad lõi 1987. aastal selle praegune kunstiline juht Juta Helilaid. Praegu tegutseb selle nime all kolm koosseisu: 10–12aastased, 13–15aastased ja 16–20aastased. Kokku on tütarlapseid 36. Pillipiigad on andnud üle 700 kontserdi, mille kavades on runolaulu, seatud eesti rahvalaulu ja rahvapillipalu.

Folgirühm Atina

Atinas tantsivad koos neli põlvkonda tantsijaid Valga- ja Tartumaalt. Juhendaja on Anita Pavlova. Tantsitakse omaloomingulisi tantsu.

Ülelahedad

Ülelahedad on Soome eestlaste segarühm. Juhendajad on Kaie Kuut ja Heli Vilja. Rühm sündis 2012. aastal Soome-Eesti tantsupeol Tamperes. Ülelahedate vanus mahub vahemikku muretud kahekümnesed kuni rõõmsad viiekümnesed. Enamik tantsijatest on esimese põlve väliseestlased. Rühmas on esindatud väga erinevate elualade inimesed: õpetajad ja õppurid, meditsiini- ja hooldustöötajad, ehitajad ja insenerid, teadlased kuni professorini välja. Oma lühikese ajalooga on taas tõestatud, et eestlased on kõva tantsurahvas.

Mathilde

Vanaaegsete seltskonnatantsude rühm Valgamaalt Paluperä vallast. Tantsurühma kuulub praegu 14 tantsijat vanuses 34–74 aastat ning juhendajaks on Anne Udeküll. Tantsurühma tutvustab mõisaprouade ja talupiigade tantsu 19. sajandist ning 20. sajandi algusest. Omanäolist programmi aitavad ilmestada ajastule iseloomulikud kostüümid. Tantsitakse pereansambli Soonberg saatel.

Sinimaniseele

Tartus tegutsev rahvamuusikahuviline sõpruskond Sinimaniseele tuli kokku aastal 1997 Ülle Paltseri eestvõttel. Repertuaari moodustavad regilaulud, uuemad rahvalaulud ja rahvapärased pillilood. Sinimaniseele usub, et igas iidses regilaulus on peidus väike ime ja kuidas laulad, nõnda läheb! Rohkem infot www.sinimaniseele.ee.

Oru segarühm

Oru segarühm tuleb festivalile Harjumaalt Kose vallast. Rühma sündinist on möödas 19 aastat ja selle aja sisse on mahtunud palju tantsimist kõige suurematel, vähe väiksematel ja päris pisikestel pidudel. Orukatele hakkas Võru nii meeldima ja eelmise aasta festivali külastusest nakatuti sedavõrd, et otsustati ka sel aastal osaleda.

Kurtna naisrühm ja segarahvatantsurühm Pangviina

Sakust pärit rühmi juhendab Eve Lutter. Nende esinemist saadab kapell. Kurtna naisrühm on naerusuine ja kerge jalaga rahvatantsurühm, kus juba rohkem kui 30 aastat käivad koos tütre, emad ning vanaemad, et koos nautida ja jagada oma armastust ning kirge rahvatantsu, koosolemise ja koostegemise vastu. Segarahvatantsurühm Pangviina tuli esimest korda kokku 32 aastat tagasi. Enamik tantsijaid on rühmas selle loomisest peale. Sakukad saabuvad festivali avapäeval ja lubavad vastu pidada pühapäevani.

Segarahvatantsurühm West

West on pärit Läänest (Lääne-Eestist), Haapsalust. Rühma ajalugu ulatub tagasi 1952. aastasse, mil Läänemaa legendaarne tantsujuht Heljo Talmet rühma asutas. Praegu tantsivad selles rühma asutajate lapsed ja ka lapselapsed. Aastate jooksul on tantsitud siin- ja sealpool piiri. Festivalidel osaledes on Euroopale ring peale tehtud. Võrus osaleb rühm juba kolmandat korda, sest Võru on võtnud südame!

Pelgulinna tantsurühmad

Pelgulinna rühmade juhendaja on Erika Põlendik. Nagu nimigi ütleb, on tegutsemiskohaks Pelgulinna rahvamaja Tallinnas. **Tontar** jagab kõigiga rõõmu, et ollakse nii kaua kestnud, et kestmise juures ka mõnd elutarkust on kogutud, et elutarkuse juures ühteist taldadesse on talletatud ja sealjuures palju häid sõpru leitud. **Pelgulinna** naisrühm. Pelgulinna ilma naisteta polekski nagu päris linn. Kombekad ja tragid proudad vuristavad oma värkstubades peeneid asju ja tantsivad kõpskingades isekeski. **Kelmiküla** on üks iseväärki koht. Tegelikult on need vanad kelmid: kui kihk peale tuleb, panevad omale rattad alla ja kihutavad terve küлага tõmbekeskustesse tantsima.

Tallinna Võru Seltsi folklooriansambel Liiso

20 aastane Liiso on väga tegus ja arenev ansambel, kes hoiab Tallinnas alles võru keelt ja meelt. Liiso repertuaaris on Võrumaalt pärit rahvalaulud, ringmängulaulud, rahvalikud laulud, lorilaulud, autorite laulud. Liiso on staažikas festivalil osaleja ega jäta end ühelgi päeval festivalimelust kõrvale.

Folkloorirühm Maatasa

Tartu folklooriklubi Maatasa eesmärgiks on uurida oma paikkonna folkloori ja ühtlasi pakkuda noortele mõnusat koosolemist. Kauge mineviku lugude kõrval on Maatasa valmis vahendama ka täna aega, seega on repertuaaris ka nüüdisaegseid rahvamuusikalugusid ja -seadeid. Maatasa esitab Lõuna-Eesti laule, tantsu ja pillilugusid 19. sajandi lõpust ja 20. sajandi algusest. Näha saab nii paaris- tantsu kui kontratantse, sekka kuuleb ehedat meestelaulu aga ka tütarlastele hingelähedasi armastuslaule.



Tantsurühm Reilender

Tantsivad koos aastast 2005 Põlvamaal Räpina vallas. Rühmas tantsivad kuus abielupaari, tantsijate pereliikmed ja sugulased. Tantsitakse enamasti autoritantse, aga Võru festivalil lisavad oma kavva ka eesti pärimustantse.

Esinejad Võrumaalt

Segarahvatantsurühm Kannel, segarahvatantsurühm Siisik, kapell Kannel, Võru Loovuskooli beebikool ja mängukool, Võru Muusikakooli ja Võru Loovuskooli väikekandleõpilased, Võru lasteaia Sõleke folkloorirühm, Võru lasteaia Päkapiikk folkloorirühm, Võru Kandle lasterahvatantsurühm Hopser, Võru Kandle võimlemisklubi Sirutus.

JUTUJALUTUSKÄIGUD

6. juulil kell 11 jutujalutuskäik „Miilitsad ja politseinikud” algab Kreutzwaldi ja Roosi tänava ristmikult Kreutzwaldi 1 maja eest.

Teejuht-jutuvestja on Võru korrakaitsjate veteran **Jaan Ossis**.

Kreutzwaldi 1 aadressil paiknev hoone kuulub Eesti Kaitseliidu Võrumaa malevale. Tsaariajast Eesti riigini on siin olnud sõjaväekasarmu, Nõukogude okupatsiooni ajal oli Võru sõjakomissariaat, mille ees 14. aprillil 1989 Võru Vaba Sõltumatu Kolonn nr 1 korraldas nõukogudevastase protesti-demonstratsiooni, mida miilitsad valvsalt jälgisid. Uurijana nii miilitsas kui politseis töötanud Jaan Ossis juhatab siit huvilised mööda Kreutzwaldi tänavat majani nr 52, mille kirev ajalugu lõppes taasiseseisvunud Eesti Vabariigi Võru politseiprefektuuriks olemisega.

6. juulil kell 13 jutupiknik „Vanad-ued koolid ja koolilood” Võru Gümnaasiumi õuel Seminar 1. Lugude seadjad on õpetajad **Merit Süving** ja **Paula Solvak**, **gümnaasiumi õpilased**.

Võru Gümnaasiumi esimese kooliaasta järel vaetakse küsimust, milleks kool vajalik on. Vana ja uue majaga seotud lugusid näeme tänapäevases võtmes koolirahva esituses.

7. juulil kell 11 jutujalutuskäik „Ajaloolisel Tartu tänaval” algab Tartu tn 6A maja kõrvalt parkimisplatsilt. Teejuht-jutuvestja on Vana-Võromaa muuseumide peavarahoidja **Arthur Ruusmaa**.

Vilja-Tartu tänava ristumiskohal praeguse Võru bussijaama läheduses ajaloolise Tartu tänava alguses oli kunagi üks Võru värvatest, kus Tartu poolt Võrru saabuvaid kõrgeid külalisi aupaklikult vastu võeti. Tartu tänava kaudu mindi Riiaist Tartusse ja Tartust Riiga. Arthur Ruusmaa tutvustab seda tänavat kui äride, kohvikute, restoranide, trükikoja, kino, võõrastemajade, lasteaia, fotograaf Ida Kepniku, pastoraadi, tuletõrje ja elumajade tänavat, mille veerde on aegade jooksul ära mahtunud ka mõni tähtis pank ja väljak.

7. juulil kell 13 jutupiknik „Palliga ja pallita” Roosi tänava spordiväljakul, mille värvava juurest algab Kreutzwaldi tänav. Pallita pajatab **Arthur Ruusmaa**.

Arthur Ruusmaa nimetab Võru esimesteks pallipatsutajateks murutennise mängijaid, kes andsid 1926. aastal teatepulga üle Eesti sõjaväele. Võru jalgpalliklubi Ilmarise aegadest on jutustada show-st, kui ajakirjanikud ja kohtunikud mängisid Kandle seltsi esindajate vastu. 1930. aastatest alates oli spordiväljak mitme Võru rahvatantsupeo toimumiskohaks. Tantsujuhid ja võimlejad tutvustavad Ernst Idlat kui etnograafilise tantsu pooldajat, omanimelise liikumiskultuuri loojat, kelle eestvedamisel toimunud I ja II Eesti mängu 1934/1939 võib pidada rahvatantsupidude traditsiooni alguseks Eestis. Ernst Idla elusündmustest ja pärandist jutustamise kõrvale pakuvad Idla liikumiskultuuri rakendajad **Leili Väisa** ja **Oksana Aasa** võimalust kaasa teha lihtsaid praktilisi võimlemisharjutusi.

8. juulil kell 11 jutujalutuskäik „Kae, miä mõtsan ni välä pääl nätä’ om” algab Olerexi Võru tankla juurest Tallinna mnt 38, n-ü Talina suurtii ni ringtii risti päält. Võrukeelne teejuht-jutustaja on bioloog **Kalla Urmas**.

„Alostami Talina maantii ja ringtii risti päält. Sää! näküs, määne rada meid suurtii päält kõrvalõ tõmbas. Tarto Suurkoolin sai elotiidüst opitus. A elo sai tutvambas ku tiidüs. Kaemi sõs taa käümise pääl ümbre, miä maa ja taiva vaihõl kasus ja hinnäst liigutas, ja opimi, kuis tuud uman keelen mano kutsu’, nii et võissimi tuuga seldsin ellä’ ja hinnäst koton tunda.” Kalla Urmas

8. juulil kell 13 jutupiknik „Varjuliste puie all avanevad lood” Võru Instituudi hoo- vi peal. Jutuvestja on **Ruth Toots**.

„Muinasjutud ja lood meeldisid mulle juba lapsepõlves. Olin ja olen praegugi nende lummuses. Laulsin ja lugesin õhtuti oma lastele. Jutustamine jõudis minuni hiljem. Raamatukogus loon lastele aeg-ajalt muinasjutulise õhkkonna, paotan ukse sellesse ime- lisse maailma. Olen olnud ise hea kuulaja, seda oskust tahaksin anda ka oma väikestele sõpradele. Usun sellesse, et lood päästavad maailma. Jutupiknik avab jutustaja hingelähedasemad looduselood, sekka seiku laste tegemistest – kõik, mis mahub ühe varjuliste puiega õue pääle.” Ruth Toots

9. juulil kell 11 jutujalutuskäik „Alt-linnast üles-linna” algab Jüri-Paju ristmikult Võrumaa Keskraamatukogu juurest. Teejuht-jutuvestja on raamatukoguhoidja **Helle Laanpere**. Rändame ruumis ja ajas, saame vanade fotode, pärimuse ja kirja pandud lugude abil tuttavaks sajanditaguse Jüri uulitsaga.

9. juulil kell 13 jutupiknik „Ajast, mil Võru pillimehed mängisid pargis „taldriku pääle”...” Kreutzwaldi pargi kõlakojas. Jutuvestja on **Silvi Jansons**.

„Ma olen oma kahekümne seitsme aastase kultuuritöö järel jõudnud väljateenitud õiguseni vabalt ja omatahtsi tõlgendada neid möödunud aastaid, mil kohtusin paljude Võru legendaarsete pillimeestega. Nii mõnedki usaldasid mu kätte oma mälestusi. Neist sean kokku jutukimbu aegadest, mil üksjagu kontserte mängiti pargis „taldriku pääle...” See tähendab, et pillimehed said oma tasu rahast, mis kuulajatel kogumistaldrikule panna oli. Jutustan Võru muusikutest ja enda kõrvale asetan taldrikul...” Silvi Jansons

10. juulil kell 11 jutujalutuskäik „Ühe koolipoisi popiradadel” algab Karma antikvariaadi eest Koidula 14. Teejuht-jutuvestja on kunstnik **Navitrolla**.

„Kooliskäimine oli mulle omal ajal väga raske. Et elu vähegi kergemaks teha, tuli endale pause lubada, mida kutsuti ka popitegemiseks. Nii võikski rännata koolipoisi popiradadel ja alustada võiks endise hoiukassa eest. Praegu paikneb seal Karma antikvariaat.” Navitrolla

10. juulil kell 13 jutujalutuskäik Ruitlasega „Tii vinüs!” algab Võru Gümnaasiumi siseõuelt Seminar 1. Teejuht-jutuvestja on kirjanik **Olavi Ruitlane**.

„Kuna tulevasele kirjanikule ei sobinud ei kool ega kodu, venitaskun noor kaunishing nendevahelist lühikest väärtuslikku teed nagu kummi. Kutsun kaasjalutajaid ajamasinasse ning venitan nendega ühe tavalise 80ndate alguse teekonna kunagisest „kirikukoolist” oma koduni Leegeni tänaval. Praeguste tänavanimetuste järgi kulgeb teekond aadressini Karja 23A.” Olavi Ruitlane

Dr. Fr. R. Kreutzwaldi Memoriaalmuuseum

festivali ajal ringkäik muuseumis giidiga kell 12.00, 14.00, 16.00, pilet 1€, 1-8aastased lapsed tasuta. Teistel aegadel 10-18 tavapilet 2€, sooduspilet 1€, 1-8aastased lapsed tasuta.

KODUKOHVIKUD

SEGASUMMA SUVILA KOHVIK

Kas olete varem maitsnud suppi, mis viib keele alla? Või proovinud suussulavaid vahvleid? Kui ei ole, siis olge selleks nüüd valmis! Kohal on päris Pipid, kes valmistavad erakordseid maiusi ja meelehead. Jalust rabab Teid ka Pipi-disko! Avatud on Pikksuka kooli puuviljatuba, kus lastakse fantaasial lennata ja meisterdatakse igasuguseid söödavaid vigureid. Ootame teid ajaloolisele Liiva tänavale Segasumma Suvila kohvikusse. **Liiva 1**

TAMULA KOHVIK

Meie soolased hõrgutised on lihtsad ja maitsvad ning valmistatud naturaalistest toorainetest. Kohapeal valmistatud kookidest on raske keelduda, sest need viivad keele alla. Meie kohvikus saavad maitseelamuse kõik, kes peavad lugu traditsiooniliste maitsete ühendamisest tänapäevaste hõrgutistega. Tamula järve kaldal **Tamula hotelli juures**

DAISY KOHVIK

Valikus on nostalgilise maitsega tooted, mis toovad varematele inimestele lapsepõlve meelde. Samuti on uusi ja huvitavaid maitseid tänapäeva kirjust kondiitrimaailmast. Tootevalik on seinast sein, alustades soolastest ja magusatest tortidest ning lõpetades kommide ja magusate tahvlitega. Ja kõike seda elava muusika saatel.

Kreutzwaldi 40a õuel

KOLM NAIST KÖÖGIS

Alati kui ema juurde Võrru tuleme, avastame end köögist uusi retsepte katsetamast. Nüüd on meil hea võimalus oma katsetusi teistega jagada. Oma pisikese hoovikohviku menüü oleme kokku pannud enda maitse-eelistuste põhjal ning kirjeldada võib seda sõnadega: tervislik ja väikeste vmkaga. **Mulla 2 (bussijaama juures)**

KOHVIK MOSAIK

Pakume värsket kohvi ja tee kõrvale mõnusaid suussulavaid muffineid, suures valikus erinevate maitse-üanssidega tervislikke kooke, torte ja suupisteid. Meie valikus leidub ka soolaseid ampe kodus küpsetatud leivaga. Võimalus on kõike meelepärast kaasa osta. Kohvikualal on avatud õpitoad loovtegevuseks: joonistame, värvime, meisterdame sokikasse. Võimalik on külastada erivajadustega inimeste käsitööde näitus-müüki. Taustaks musitseerivad Lõuna-Eesti Erihooldusteenuste Keskuse inimesed. Kõigi kohvikukülastajate vahel loosime välja põnevaid auhindu. **Kreutzwaldi 34 (vana kaubamaja ees)**

PÖDRA MAJA KOHVIK

Meie kohviku nimi on Põdra Maja kohvik. Austame head toitu ja tahame seda pakkuda ka headele sõpradele. Plaanime teha erinevate rahvaste toite, näiteks: eestimaine mulgipuder, Soome kuke-seene-püreesupp kadakamarjade ja põdralihaga, Itaalia pestopirukas, Manhattani toorjuustukook jpm. Meil on suur pere ja koos kokata on tore, tee seda armastuse ja sooja südamega.

Põdra MaJa Kubija metsa sees Vindi 4

MUSTA KASSI KOHVIK

Mõned ahvatlevad näited menüüst: vahvlid, kukekommid, kuusevõrse-irupist jook, vitamiinikokteil, kõrvitsa-kohupiimakook maasikatoormoosiga, masinakohv. **Tartu 25**



KOHVIK UUE UULITSA JAPATUS

Uuel uulitsal om JAPATUST, jätmi ja keretäüdet! Süük om kimmäs ja uma mekiga. Juvva võit ka saia. Pakumi katust päävä ja vihma iist. Noorõ mehe tegevä vigurit ja FIBRILLI ja mängvä pilli. Varet om valla **Uus 10** kellä 11–17 vai niikavva, ku süvvä jakkus.

KREUTZWALDI KODUKOHVIK

Kolotsi kitsetalu ja OÜ **Võrumaa Maitseed** kutsuvad teid sööma võrumaisest talukaubast valmistatud toitu, mis on mõisaköögi kühviga. Kuna Kolotsi on kitsekasvatustalu, siis leiab menüüst muu hulgas grillitud kitselihavorstid, kitsepiimajuustud ning sel aastal esimest korda ka kodupardilaha ja -munad. Võrumaa Maitseed kostitab teid tortide, pumperniklite, praanikute ja teiste magusate ja soolaste küpsetistega. Kreutzwaldi kodukohvik on avatud kella 11–18. Laudade broneerimine tel 5566 3468 või irdakurak@gmail.com (Kadri).

Kreutzwaldi tänav 31 hoovis

KOHVIK VICTORIA

Victoria kohvikus ootavad külastajaid nii hõrgutavad külmad road kui kosutav soe kõhutäis. Joogiks pakume koduaia punase- ja mustasõstramahla. Tulge, võidavad kõik, sest Victoria tähendab ju võitu! **Liiva 17**

KOHVIK LILLEKE

Kohvik Lilleke kutsub maitsuma taimseid hõrgutisi, nii soolaseid kui magusaid. Kõik toidud on gluteeni- ja laktoosivabad. Mõnused maitseelamused ka kõige nõudlikumatele. **Fr. R. Kreutzwaldi 31 hoov**

STEDINGU MAJA KOHVIK

Ootame teid lahkesti Stedingu maja kohvikusse! Peagi uksed avav elustiilikohvik Keda Huvitab?! korraldab peaproovi. Tule, maitse ja mõtle kaasa! Oma toitudes kasutame puhtaid ja võimalikult vähe töödeldud tooraineid, oleme lihtsad ning teeme kirega.

KOLLASE KOOLI KOHVIK

Kohvikus pakutakse koolilaste tervislikke lemmikuupis- teid: pirukaid, kooke ja sooja koolilõunat. Tasumine su- larahas. **Vabaduse 12 (Võru Kesklinna Kooli hoovil)**

EMAROOSI KOHVIK

Mõne sammu kaugusel Tamula järve äärest avab üheks päevaks ukseid Emmaroosi kohvik, et pakkuda meeli- ülendavaid elamusi ja naudingut seltskonnast ja toidust. Menüüs on salatid ja soojad toidud, magustoidud.

Koidula 28

FESTIVALI SUVEÕÖD KANDLE AIAS

Reedel, 8. juulil kell 22 KOTERMANN

Kotermann on Emajõe kallastel sündinud rahvalikku tantsumuusikat mängiv kollektiiv. Saanud mõ- jutusi nii Untsakatelt, Tuulelöötsutajatelt kui ka Väikeste Löötspillide Ühingult, on ansambli repertuaar kül- laltki kirju. Kotermann sobib esinema sünnipäevadele, pulma, suvepäevadele, talvapäevadele jne. Kui üritusele on vaja jalakeerutamiseks hoogsat, lõbusat ja head muusikat, on Kotermann abiks. Ansamblist kuuluvad **Kert Krüsban** (kitarr ja laul), **Toomas Oks** (Eesti löötspill ja laul), **Richard Ott Leitham** (Eesti löötspill ja laul), **Karl Kobin** (viul ja laul).

Laupäeval, 9. juulil kell 23 TUULELÖÖTSUTAJAD

Peamiselt rahvalikku tantsumuusikat viljelev ansambel Tuulelöötsutajad hakkab kokku tõmbama oma 15. tegevusaastat. Ansambli sünniks peetakse 2000. aastat, mil sellelaadses koosseisus astuti üles Viljandi pärimusmuusika festivalil. Ansamblit püsti hoidev võtmesõna on „mängumõnu”. Muusika on jäänud lihtsaks ja energiliseks. Läbi aja on ansambelis peaarõhk olnud, nagu nimigi viitab, just löötspillidel. Löötsad moodustavad ansambli helikeele põhja, mida ülejäänud pillid täiendavad ja toetavad. Ansamblist kuuluvad **Juhan Uppin** (Eesti löötspill, karmoška, laul), **Enrik Visla** (viul, laul), **Toomas Oks** (kitarr, laul), **Priit Rikker** (bass, laul), **Siim Rikker** (Eesti löötspill, karmoška, laul).

Pühapäeval, 10. juulil kell 22 HELLAD VELLE

Bändi solisti ja kitarristi Märt Loddese jutu järgi on ansambli missioon pakkuda inimestele eelkõige meelelahu- tust ja korralikku tantsu-tralli. „Mingit kunsti ega suure tähega muusikat me ei tee. Pakume rahvale korralikku pidu, tantsu ja tagaajamist,” ütles Loddese. „Teeme kõik oma paremad lood kindlasti ära ja veel lisakski,” lubas Loddese nii vanadele kui uutele fännidele. Ansamblist kuuluvad Mart Peedo (vokaal), Märt Loddese (kitarr, vokaal), Runno “John” Tamra (klahvpillid, vokaal).

Festival toob liikluse ümberkorralduse KÄSITÖÖ- JA KUNSTILAAT reedest **pühapäevani, 8.–10. juulini Liiva, Kreutzwaldi ja Vabaduse tänaval.**

Festivali käsitöölaada ajal, 8. juuli varahom- mikul kella 6st kuni 10. juuli õhtul kella 17ni on autodele suletud järgmised Võru tänava- lõigud: Liiva tänav alates Jüri tänavast kuni Kreutzwaldi tänavani; Kreutzwaldi tänav alates Liiva tänavast kuni Vabaduse täna- vani, Vabaduse tänav alates Kreutzwaldi tä- navast kuni Jüri tänavani. Sel ajal sõidavad liinibussid Jüri tänava kaudu. Teenindamata jäävad peatused Vanalinna, Liiva, Sauna.

PILETIINFO

Võru pärimustantsu festivali pass, päeva- ja kontsertide piletid on müügil Piletilevi müügikohtades ja üks tund enne ürituse algust kohapeal vabade kohtade olemasolul.

Hinnad eelmüügis kuni **30. juunini** (k.a.):

- Festivalipass – 30 €
- Avakontserdi pilet (neljapäeval, 7. juulil kell 18) – 10 € (ot- setribüüni nummerdatud kohad), 6 € (nummerdamata kohad kültribüünil ja seisukohad)
- Lõppkontserdi pilet (pühapäeval, 10. juulil kell 18) – 10 € (otsetribüüni nummerdatud kohad), 6 € (nummerdama- ta kohad kültribüünil ja seisukohad)
- Päevapilet reedel, 8. juulil – 8 €, laupäeval, 9. juulil – 12 €
- Peakontserdi pilet reedel, 8. juulil kell 18 – 5 €, laupäeval,

9. juulil kell 17 – 5 €, laupäeval, 9. juulil kell 19 – 5 €,

pühapäeval, 10. juulil kell 15 – 5 €

Hinnad festivali ajal alates **1. juulist**:

- Festivalipass – 35 €
- Avakontserdi pilet (neljapäeval, 7. juulil kell 18) – 10 € (otsetribüüni nummerdatud kohad), 6 € (nummerdama- ta kohad kültribüünil ja seisukohad)
- Lõppkontserdi pilet (pühapäeval, 10. juulil kell 18) – 10 € (otsetribüüni nummerdatud kohad), 6 € (nummerdama- ta kohad kültribüünil ja seisukohad)
- Päevapilet reedel, 8. juulil – 10 €, laupäeval, 9. juulil – 15 €
- Peakontserdi pilet reedel, 8. juulil kell 18 – 5 €, laupäe- val, 9. juulil kell 17 – 5 €, laupäeval, 9. juulil kell 19 – 5 €, pühapäeval, 10. juulil kell 15 – 5 €

Oluline teada:

Festivalipass tagab festivali ajal sissepää- su kõikidele festivali üritustele, v.a Võru- maa Õõtantsupidu (laupäeval, 9. juulil kell 21.30). Päevapilet tagab festivali ajal sissepääsu kõikidele selle päeva ürituste- le, v.a Võrumaa Õõtantsupidu (laupäe- val, 9. juulil kell 21.30). Nii festivali pass kui ka päevapilet vahetatakse käepaela vastu festivalikeskuses. **Festivalikeskus on avatud 6.–10. juulini kella 10–20 Võru Kesklinna Koolis** (Vabaduse 12, Võru). Festivalile saavad tasuta kõik kuni 12aastased lapsed (kaasa arvatud).

7. augustil toimub Tamula järvel järjekordne ujumisoskuse motivatsiooni päev ja Georg Otsa mälestusvõistlus pikamaaujumises.

50 meetri distant on mõeldud kõikidele kuni 14aastastele lastele, kes veel aja peale ujuda ei julge või ei jõua. 200 m distantil on kuni 14aastastel võimalus juba aja peale ujuda. 500–600 m distant on aga sobiv valik kõikidele neile, kes üle järve ujuda ei taha, kas siis vähesel ujumisoskuse või distantis pikkuse tõttu. Ujumiskust ei tohi kunagi üle hinnata!

Täpsem info: www.vorumaasporidiliit.ee.



Hetk mullu toimunud Georg Otsa mälestusvõistluse stardist



VÕRU STAADIONI JOOKSU- SARI 2016

VÕRUMAA SPORDILIIT

Võru KJK Lõunalävi

VÕRU SPORDIKESKUSE STAADIONIL / 19.00

16.06	1 miil / 100m
7.07	3000m tj või 800m / 60m
14.07	1000m / 200m
4.08	2 miili / 100m
25.08	5000m või 800m / 300m

OSALEDA VÕIVAD KÕIK!
võrudad **TASUTA**,
külalised **2 EUR!**

EELREGISTREERIMINE
www.vorumaaspordiliit.ee
Kohapeal **18.30-18.45**

SARJA KOKKUVÕTTES
meeste, naiste, noormeeste ja
neidude arvestus, pikkadel ja
lühikestel distantsidel eraldi!



www.vorumaaspordiliit.ee
facebook.com/vorumaaspordiliit



VÕRU SUVEKOSS

2016

REGAMINE



26 JUULI
2/9/16/23
AUGUST
18:00

VÕRUMAA SPORDILIIT

TAMULA HOTELLI ESISTEL VÄLJAKUTEL

REGAMINE WWW.VORUMAASPORTDILIIT.EE

KOHAPEAL REGAMINE ALATES 17.30
Eelregamisel 2 EUR, kohapeal 3 EUR

TULE KINDLASTI, MÄNGIDA SAAVAD KÕIK!

JAANUS KALA VIEEVÕISTLUS

Laupäeval 2. juulil 2016 kell 11.00

Antsla Gümnaasiumi staadionil

Registreerimine kohapeal jalgates kella 9.30 kuni 10.30

Kergejõustiku viievõistlus meestele (osavõetavaks 13 €)
 erinevates vanuseklassides (mehed, naised 35+ ja naised 45+)
 (100 m, käugushüpe, kuulitõuge, odavise, 1500m)

Kergejõustiku neljavõistlus naistele (osavõetavaks 10 €)
 erinevates vanuseklassides (naised, naised 35+ ja naised 45+)
 (60 m, kuulitõuge, käugushüpe, 600m)

Lastela jooksvõistlused
 TASUTA alati!

AUTASUSTAMINE STAADIONIL
 TOIMUB LOTERII mille peasuuhinnaks on JALGRAATAS
 PAINTBALL-i RADA

AFTERPARTY
VANA-ANTSLA TEATRIAIIDAS, KELL 20.00
 Ansambel ENESEIMETLEJATE KLUBI

Korraldab MTÜ On Vaga Terve
 Kõigile huvilurile saadab Isabella Kõbe +372 508 4066
www.otsustabviiuvaldaja.ee

HRK KROSSISARI





2016

06.07 Verijärve, kavas ka lastesõit

20.07 Rõuge, Võrumaa MV, kavas ka **lastesõit**

27.07 Tsiatsungõlmaa, kavas ka **lastesõit**

14.08 Kubija MTB kombineeritud

31.08 Nursi, kavas ka **lastesõit**

www.haanjarattaklubi.ee

Eelregistreerimine www.vorumaaspordiliit.ee / Start kell **19:00**
 Kohapeal registreerimine võimalik kuni **18.45**

www.vorumaaspordiliit.ee

www.facebook.com/vorumaaspordiliit



JOOSTES LÄBI SUVE!





**VÕRUMAA
PIKAMAAJOOKSUDE
SARI 2016**

JOOKS • KÖND • MUDILASTE JOOKS

PULLI JÄRVE JOOKS
Misso Kooli staadionilt / Algus 17.00
10km / 3,6km jooks ja könd / Mudilaste jooks

RÕUGE KUUE JÄRVE JOOKS
Rõuge Ööbikuvoor platsilt / Algus 17.00
10,5km / 4,2km jooks ja könd / Mudilaste jooks

ÜMBER UHTJÄRVE JOOKS
Uhtjärve Nõiariigist / Algus 15.00
9km / 4km jooks ja könd / Mudilaste jooks

VASTSELIINA LINNUSE JOOKS
Vastseliina laululavalt / Algus 12.00
13km / 5km jooks ja könd / Mudilaste jooks

VÕRUMAA SPORDILIIT

WWW.VORUMAASPORDILIIT.EE

www.facebook.com/vorumaajooksusari

NEED JOOKSUD TOIMUVAD ENNE UUE VÕRU LINNA LEHE ILMUMIST!













VÕRUMAA PIKAMAAJOOKSUDE
SARJA TOETAJAD 2016! AITÄH!



CREDIT:24 SUVEVOLLE

18.00 VÕRUS PARGI MÄNGUVÄLJAKUTEL

7. juuni 14. juuni 21. juuni 28. juuni
4. juuli (esmaspäev) 12. juuli 19. juuli



regamine ja info **volley.ee/suvevolle**

Kalevipoja mängud Lauluisa koolis

23. mail peeti Võru Kreutzwaldi Koolis esimesed Kalevipoja mängud. Mängude õnnestumiseks andis panuse kogu koolipere. Lisaks õpilastele ja kooli töötajatele osalesid mängudel lastevanemad, Riia Eesti kooli õpilased ning Soome projektpartnerid.

Aktiivne meelelahutuslik päev algas uhke rongkäiguga kooliõuelt Võru spordikeskusesse, kus osalejaid tervitasid kooli direktor Kaider Vardja ning mängude patroon jalgpallur Joel Lindpere. Avatseremoonial esinesid õpilased tantsuõpetaja Alar Orula juhendusel, esimest korda kanti ette „Kalevipoja mängude laul“, mille on kirjutanud õpetaja Erja Arop õpilaste ideede põhjal. Eeslauljaks oli Võru Kreutzwaldi Gümnaasiumi vilistlane Agur Seim. Avat-



Mängude patroon Joel Lindpere lastele juhtnööre jagamas.

seremoonia lõppes mängude tule süütamisega.

Mängud avatud, said õpilased end proovile panna jalgpallis koos Joel Lindperega. Pallimängu järel oli kõi-

gil võimalus küsida endiselt rahvuskoondislaselt autogrammi, mida ta meelsasti kõigile paberile, käele, jalale jne jagas.

Mängude raames toimusid veel mitmed sporditegevused ja töötoad. Lisaks loositi igale klassile välja osalemise ühes töötoas kooli juures ning lõbus tegevus, mida organiseerisid Kaitseliidu noorteorganisatsiooni liikmed.

Staadionil võeti mõõtu pendelteatejooksus „Sõjasõnumite toomine“, hoota kaugushüppe võistlusel „Vägilase jälgedes“, kiviheitest topispalliga ning tennispallide korjamise võistkondlikul võistlusel „Põrgupiigad, nobenäpud“.

Töötubades sai maalida kive, trükkida oma rätikule kooli logo, valmistada puudust tuulekellasid ning sa-

hina- ja tuulepilli, maalida laaste, mängida seltskonnaja rahvalike mängude, joonistada Kalevipoja pannood.

Kaitseliidu noorteinstruktori juhendusel lasti õhupüssist, mängiti noolemängu, käidi mööda pime rada, õpiti tundma putukaid ja ravimtaimi, püstitati telki, kustutati tuld, ületati paadiga veetakistust ja tehti muid meeskonnaharjutusi.

Kalevipoja mängu korraldas Võru Kreutzwaldi Kooli tänu Eesti Olümpiakomitee ja The Coca-Cola Fondi koostööprojektile „Liikumine teeb erksaks“. Mängude patrooni leidmisel aitas kaasa Eesti Jalgpalli Liit ning Joel Lindperet majutas Kubi-ja hotell-loodusspaa.

Urmus Ott,
Võru Kreutzwaldi Kooli
infojuht

KUU PILDIS

Võru linn tänas parimaid õppureid ja nende juhendajaid

26. mai õhtupoolikul toimus Kandles linnavolikogu esimehe Toomas Pauri ja linnapea Anti Allase vastuvõtt Võru linna koolide parimatele lõpetajatele, aineolümpiaadidel häid tulemusi saavutanud õpilastele ja nende juhendajatele. Tänavu lõpetas gümnaasiumi kuldmedaliga üks õpilane ja hõbe-medaliga kuus õpilast. Suurepärase õpitulemuse eest tunnustati kokku 94 last.

Linnajuhtide tervituskõnedele järgnenud autasustamiseremoonia tipnes pidutordi lahtilõikamisega. Muusikalist vaheldust pakkus Artjom Savitski, keda saatis klaveril Hannes Vellend.



Hetk kontserdijärgsest melust...



... ja pidutordi lahtilõikamisest. Keskel Võru Gümnaasiumi kuldmedaliga lõpetanud Mered-Migel Kalinin.

HEATEGEVUS

Laste ekskursioon „Loodusega sõbraks!“

9. juuni hommikuks oli suur buss taas Vabaduse väljakule pargitud ning Võru Naisteklubi ootas pardale väiksemaid ja veidi suuremaid reisi- ja loodushuvilisi. Bussitais rõõmsaid lapsi võttis sel aastal suuna Tartu poole, külastamaks Tartu Loodusmuuseumi.

Esimene peatus – jäätisepeatus – oli Saverinas, kus kõik said valida endale meelepärase maiuse.

Edasi jõuti muuseumi, kus sukelduti koos giididega avastusretkele. Kuna kokku oli huvilisi erinevatest koolidest ja lasteaedadest 50, siis jagunes grupp kaheks.

Toimus giidiga ekskursioon ning zooloogia õppeprogramm, kus vähekindlustatud perede lapsed õppisid tundma Eesti loodust ja kodukoha metsades elavaid loomi. Palju põnevust pakkusid nüüdisaegsed interaktiivsed võimalused, nt hakkas nupule vajutades laulma lind, kelle juures tuluke põlema läks. Kuna giidid olid loomingulised ja arvestasid ka nelja-aastastega, siis pikemalt räägiti topiste juures ning vähem juba kivimite juures. Samuti saadi teadmisi eksootiliste liikide kohta (maod, ämblikud, tarantilid jt), ühtlasi õpiti oma grupiliikmetega arvestama. Eriti tore oli, et enamik lapsi julges madusid kätte võtta ja kaela ümber panna. Palju nalja tegi ka laste keskel jalutav kilpkonn.

Pärast mitmetunnist haridusprogrammi olid kõhud tühjad ning suunduti Vanemuise kohvikusse Shakespeare einestama. Seejärel asuti tagasiteele.

Projekti rahastas rahandusministeerium kohaliku omaalgatuse programmi summadest. Täname toetajat! Oli vahva päev.

MTÜ Võru Naisteklubi

Ranitsatoetus aitab kooli minna

2016. aastal toetab Võru linn oma 1. klassi astuvaid lapsi 75 euroga.

Ranitsatoetus on Võru linna eelarvest üldhariduskooli esimesse klassi mineva lapse vanemale, eestkostjale või hooldajale makstav ühekordne toetus. Seda makstakse vanemale, kellel endal ja kelle kooli

mineval lapsel oli 2016. aasta 1. jaanuari seisuga rahvastikuregistris elukoha aadressiks Võru linn.

Ranitsatoetust saab taotleda 1. augustist kuni 15. septembrini, täites vormikohase avalduse. Määrusega saab tutvuda ja avalduse blankett on kättesaadav Võru Linnavalit-

suse infosaa- ja Võru linna veebilehel www.voru.ee (Juhtimine/Teenused ja toimingud).

Väljaspool Võru linna õpima asuvatele lastele toetuse taotlemisel tuleb lisaks avaldusele esitada koolist saadud tõend. Ranitsatoetus kantakse avalduse esitaja arvelduskontole või makstakse välja Võru

Linnavalitsuse kassast pärast 1. augustit 15 tööpäeva jooksul alates avalduse esitamisest.

Avaldusi võetakse vastu Võru Linnavalitsuse infosaa- lis. Samuti võib avalduse saata postiga aadressil Jüri 11, 65620 Võru või e-posti aadressil info@voru.ee.

Info telefonil 785 0911.

KAHEPÄEVANE METOODILNE KOOLITUS
ettevõtlusõppeprogrammide „Õpilasfirma“ ja „Minifirma“
JUHENDAJATELE
30. augustil Võrus ja 6. jaanuaril Tallinnas

INFO JA REGISTREERIMINE: 25. augustini e-posti aadressil terje@vaa.ee

KELLELE: Võrumaa gümnaasiumides ja põhikooli kolmandas astmes ning kutsehariduses töötavatele õpetajatele ja samas vanuses noortega töötavatele noorsootöötajatele.

EESMÄRK: valmistada ette ettevõtlusõppe programme „Õpilasfirma“ ja „Minifirma“ juhendajaid ning anda õpetajatele seeläbi võimalus täita riiklikku õppekava kirjeldatud ainekavaga valikaine „Ettevõtlusõpe“ ja ettevõtliku inimese kasvatamisel.

KOOLITUSE LÄBIVIJA: JA Eesti
KOOLITAJAD: Epp Vodka, Elbe Metsatalu, Riin Saar
HIND: tasuta

Koolitus toimub Võrumaa Arenguagentuuri tellimisel.
Koolitust rahastab Võrumaa Omavalitsuste Liit.

VÕRUMAA ARENGUAGENTUUR
LISAINFO: Terje Moisto,
terje@vaa.ee, tel 5309 1180

Just Tantsukooli
Võru osakond

Võtab 2016/2017 aasta
hooajaks
vastu uusi õpilasi alates
4. eluaastast

Info ja registreerimine: e-mail
estertamm88@gmail.com või
www.justtants.ee/VORU-JUST-TANTSUKOOL

MÄNGULINE ÕPPEAASTA PÄKAPIKU LASTEAIAS

„Kui mängid, siis õpid” – mängupeod ja spordipäevad

Selle õppeaasta üldteema „Kui mängid, siis õpid” pak- kus muusika- ja liikumis- tegevusteks mitmekesiseid võimalusi. Mänguaastal sai tõesti palju mängitud ja aas- ta jooksul korraldatud üri- tused olid samuti mängupeo vormis.

Viljakas sügis

Sügis algas Päkapiku las- teaia spordipäevadega. Kolmeaastastel mudilas- tel toimus muuseumi aias „Õunaussi spordipäev”, kus mängiti erinevaid õunatee- malisi mängu. Nelja-aasta- sed lapsed käisid pargis sü- gise sünnipäeva tähistamas, otsides sealt lillepilte ning valmistades neist ühistööna sügisele sünnipäevakaardi. Sügise sünnipäeval mängiti sügisega seotud mängu ja võisteldi sügisjooksus. Spor- dipäev oli tore ja õpetlik, sest lapsed õppisid maasti- kul orienteeruma, sügislilli tundma ja meeskonnatööd tegema. Koolieelikud osa- lesid maastikumängul „Sü- gisene aaretejaht”. Koostöös lapsevanematega valmistas iga laps endale munakarbist aardelaeka. Aaretejahil ees- märk oli täita kõik aardela- ka lahtrid loodusest leitud materjaliga, selleks sobisid näiteks kastanimuna, tam- meleht, kuusekäbi jne. Sü- gisene aaretejaht õpetas ole- ma looduses tähelepanelik ning märkama aastaegade vaheldumisega kaasnevaid muudatusi.



Sügisene aaretejaht õpetas lapsi olema looduses tähelepanelik ning märkama aasta- aegade vaheldumisega kaasnevaid muudatusi.

lendri tähtpäevade tähista- mine. Selle aasta kadripäe- val pakkusid mängulusti köögikataid ehk naised köö- gist, kes külastasid lasteae- da, Järve kooli, Kreutzwaldi muuseumi, pensionäride päevakeskust, Võru insti- tuuti ja Jaagumäe toidukes- kust.

Menüüs olid kadrilau- lud, mängud, mõistatused, võistlused. Kadrisantide muoorika etteaste lõpetas köögikataid orkester „Isad imestavad, emad minesta- vad”. Naised köögist lubasid järgmisel aastal külastada ka teisi lasteaedu.

Toimekas talv

Jaauanuaris külastas Päkapiku lasteaia koolieelikuid Eesti Suusaliidu suusabuss. Suusa- bussi reklaamplakati tekst ühtis täpselt meie mängu- lise õppimise põhimõttega: „Inimene õpib mängides ja mängida on võimalik ka suuskadel. Märkamatu- l oled teinud kümneid pöör- deid, pidurdusi, vahel ka hüppeid ja roomamisi ning kõike seda, suusad jalas! Peagi ei tekita hirmu enam ükski suusarada.”

Veebruaris tähistasime sportlikult sõbrapäeva. Käi- sine külas Okasroosikese lasteaia sõpradel. Võistluste ja võistlusemängude käigus said koolieelikud kasutada oma teadmisi tähtedest ja

numbritest ja ning teha ka meeskonnatööd.

Veebruaris toimus män- gupidu „Valged vastlad”. Traditsioonilise vastlapäe- va asemel õues korraldasid lumejānesed vahva vastlat- ralli saalis. Saalis sai samu- ti vastlasõitu teha ja isegi lume-sõda mängida. Lisaks said lapsed vastlavurri kee- rutada, lumehelbeid puhu- da, vastlakukleid küpsetada, kada ajada ja tulevikku en- nustada. Peo üllatuskülaline valge vares õpetas aga lastele sallivust erinevuste suhtes.

2016. aasta mereteema- le kohaselt läksime lasteaia sünnipäeval kruisile. Mere- kruisil sai ujuda, kala püü- da, uhhaad keeta ning mere- meeste laule laulda ja tantse tantsida. Aarete saarel koh- tusid lapsed mererövlitega ja aitasid neil aardelaegast otsida. Laeka leidmiseks oli tarvis ujuda, koopast läbi pugeda, mööda jäljerada kõndida, saarelt saarele hü- pata. Aardelaeka otsinguid saatis lõpuks edu ja „kulda” täis laekast jätkus varandust kõikidele headele sõpradele. Kruisi lõppes kodurannas, kus lõbusaid reisile tervi- tas õpetajatest koosnev Kih- nu Virve pereansambel.

Teadmisjanune kevad

Mänguaasta kõige olulisem sündmus oli märtsikuu mängude nädal. Nädal algas

laste mälumänguga „Eesti mäng”. Lapsed said proo- vile panna oma varasemad teadmised ja õppida juurde ka palju uut eesti kultuuri, spordi, looduse, muusika ja Võrumaa kohta. Mängude nädal jätkus mängude mes- siga, mille mõte oli rikas- tada laste mängumaaailma isevalmistatud mängude ja mänguasjadega. Iga rühm valis lastele huvipakkuva ja jõukohase temaatika, koos- töös vanematega valmistati vahendeid, mänguasju ning kohandati rühmaruumi. Di- lidonide rühma kerkis uhke mängupood. Mängude mes- sil toimus mängude esitlus, mille käigus tutvustati oma- valmistatud mängu. Lisaks oli lastel mängude nädala jooksul võimalik külasta- da teisi rühmi ja mängida nende valmistatud mängu. Saalis oli avatud erinevate maade mängude õpituba, kus lapsed said mängida Aafrika, Euroopa, Aasia, Lõuna- ja Põhja-Ameerika mängu. Õppeaasta lõpetasid kevadised mängupeod ja spordipäevad.

Kokkuvõttes võime öel- da, et mänguaasta Päkapiku lasteaia pakkus nii lastele kui õpetajatele elamusi ja mängurõõmu.

Kadri Mähar,
muusikaõpetaja
Liivi Savi,
liikumisõpetaja

1 KOMMENTAAR

Päkapiku lasteaia õppeaasta õpetajate ja laste pilgu kaudu

Pole kahtlustki, et mängimine on lasteaia lapse põhitegevus ja arendab teda parimal viisil. Mäng on lapsele ka kõige loomupä- rasem tegevus, õpetajal aga on võimalus selle kaudu lapse aren- gut toetada, andes mängimiseks aega, luues turvalise ja män- gulise keskkonna, märgates lapse huvisid, pakkudes mänguks erinevaid materjale ja vahendeid, mängides ise koos lastega.

Kuidas meie õpetajad laste mängu toetasid? Nooremate laste rühmades võis tihti märgata õpetajaid koos lastega män- gimas matkimismänge. Lastel lemmikmängud olid kodu-, ehitus-, juuksuri-, arsti-, liiklus- ja nukumäng. Kuna väikestel lastel on oma kogemusi veel vähe, siis on õpetajate osalus ja eeskujuga väga oluline. Õppetegevusedki toimusid väiksema- te laste rühmades mänguliselt, selleks kasutati palju näpu- ja käemänge, laulumänge, õppemänge, nuku- ja draamamänge, mängu loodusliku materjaliga jne. Keelepesarühmas kasutati rohkesti pärimusega seotud mängu, valmistati koos lastega rä- tinukke, mängiti puidust isevalmistatud loomadega, näpunuk- kudega, vee, liiva ja poriga.

Vanemate rühmade lapsed tegid õpetajate suunamisel ise huvitavaid lauamänge. Mängude valmistamisse olid kaasatud ka lapsevanemad, tehti erinevaid lauamänge ja näpunukke. Lastel mänguhoovi arvestades valmistati õpetajad poemän- guvahendeid, autode maja, ponide maja, teatrimängu „Kolm karu”, erinevaid õppemänge. Parksepa Waldorfi lasteaia Terve Pere Aed õpetaja Heli Kudu juhendusel valmisid õpetajatel armsad vildist lauateatrinukud. Aila Näpustuudio juhendajate abiga valmisid uued käpiknukud. Uudsenä kasutati rühmades valgustahvliit ja grafoprojektorit, mängimaks valguse, värvide ja kujunditega.

Lasteaia traditsiooniks saanud iga-aastane kabeturniir. Helliku ja Hampeli rühma lastel lemmikmängudeks olid peitus, pusled, õunaussimäng, kohvikumäng, lasteaia mäng, jooksumängud, kaevamine, kaardimäng, hargikull, tagaaja- mine, täringumängud, haimäng, kabe, jalgpall, korvpall, võrk- pall, luurekas; sabotööri, *superman*’i, tasujate ja ninjade mäng. Mängude temaatikat mõjutab palju ka meedia, mille üle peaks vanematel kindlasti olema kontroll.

Üheks lemmikmängupaigaks oli lasteaia õu. Lapsed ütlesid, et neile meeldib väga õues mängida, sest saab kiikuda, keeru- tada, turnida, joosta, liugu lasta, liivakastis mängida; kulli, ta- sujaid, peitust, tagaajamist ja ägedat õunaussimängu mängida, lisaks värsket õhku hingata.

Lastele meeldib õues ka autorehvidega rassida ning loo- dusliku materjaliga mängida. Püüdsime tekitada õuealale ka nn kaosenurga, kus lastel oleks väike heinamaa, erinevaid kive, oksa, puitmaterjali. Õpetajad koostasid igal aastajal õuemän- gude varamu ja valmistasid nendest õuesõppe vitriinidesse väl- japaneku, et sobivad mängud oleksid käepärast võtta.

Küsisime lastelt arvamust ka selle kohta, kuidas neile meeldi- vad lasteaia mänguasjad ja missuguseid mänguasju võiks laste- aias rohkem olla. Lasteaia mänguasjadega olid lapsed rahul, ettepanekuid mänguasjade juurdemuresemise kohta tehti aga mitu – püüame nendega tulevikus arvestada.

Mida lapsed mängude kaudu õppisid? Lapsed arvasid, et nad õppisid laule, tähti, arvutamist, kuidas hea olla, ilusti käi- tumist, värvimist, joonistamist, lugemist, voolimist, tarkust, rääkimist, meisterdamist, linde ja loomi tundma. Veel õpiti, et kui keegi haiget teeb, ei tohi samaga vastata, et sõpradega peab hea olema, et prügi ei tohi maha visata.

Õpetajad leidsid, et lastel tekkis huvi valmistada ise lau- mängu, kinnistus reeglite õppimise, teistele õpetamise ja reeg- litest kinnipidamise oskus. Lauamängud võimaldasid märgata ja kuulata kaaslast, andsid julgust avaldada arvamust ja kaitsta oma otsust. Mängud õpetasid veel püsivust, kannatlikkust, teis- tega arvestamist, oskust lohutada kaotajat ja ka ise kaotusega toime tulla.

Anita Punamäe,
õppealajuhataja

ENNETUSTEGEVUS

Võrumaa ohutuslaager „Kaitse end ja aita teist!”

23.–24. mail toimus Võru- maa ohutuslaager „Kaitse end ja aita teist!” (KEAT), millest võttis osa üle 100 lap- se 12 Võru maakonna koo- list.

KEAT-programmiga soovatakse anda noortele eluks vajalikke ohutustead- misi: kuidas ennetada vigas- tusi, õnnetusi, haigusi ning ohtuolukordades toime tulla. Laagril eelnes veebruarist maini kestnud koolitustük- kel, mille raames käisid

Päästeamet, Politsei- ja Piirivalveamet, Maanteeamet, Kaitseväe ja Punase Risti esindajad koolides ohutus- teemadel kõnelemas.

Noored said koolitustel õpitut laagris kinnistada, töötubades olid esindatud veel pommigrupp, raud- teeohutuse ühendus OLE, Elektrilevi, Häirekeskus, Keskkonnainspektsioon, Keskkonnaamet ja Europe Directi Võru teabekeskus.

Laagri teisel päeval said

noored Volvo veoki abil teadlikumaks suurte veokite- ga seotud ohtudest, toimusid Politsei- ja Piirivalveameti teenistuskooerte demonst- raatsioonesinemine ning tradit- siooniline veoolümpia, kus pandi proovile meeskonna- töö ja kiirus.

Projekti finantseeris Eesti Haigekassa.

Aira Udras,
Võru Maavalitsuse hari- dus- ja sotsiaalosalakonna peaspetsialist

Lasteaia õppetasust vabastamist saab ka tänavu taotleda 20. augustini

Taotlusi lasteaia õppetasu maksmisest vabastuse saa- miseks võetakse kolme ja enama lapsega vanematelt vastu 20. augustini.

Õigus taotleda õppe- kulu maksmisest vabasta- mist on vanemal või teda asendaval isikul, kelle elu- koht on Eesti rahvastikure- gistri andmetel Võru linn ning kellel on kolm või enam alla 18aastast või üle 18aastast last, kes õpivad põhikooli, gümnaasiumi või kutseõppeasutuse statsio- naarses õppes, v.a gümnaa-

siumijärgses kutseõppes.

Vabastamise aluseks on Võru Linnavalitsuse 2. no- vembri 2011. aasta määrus nr 19 „Koolieelsete laste- asutuste õppekulu vanema- te poolt kaetava osa maks- misest vabastamise kord”, millega on võimalik tutvuda Riigi Teatajas (www.riigi- teataja.ee) või Võru linna veebilehel (www.voru.ee/ Juhtimine Teenused ja toi- mingud).

Vabastuse saamiseks on vaja iga aasta 20. augustiks esitada linnavalitsusele vor-

mikohane taotlus ning üle 18aastaste laste puhul lisaks õppimist tõendav doku- ment, kui õppeasutus asub väljaspool Võru linna.

Vabastamise kord ja taotluse vorm on kättesaa- davad Võru linna veebi- lehel www.voru.ee ning lin- navalitsuse infosalis, kus võetakse vastu ka taotlusi. Samuti võib taotluse saa- ta postiga aadressil Jüri 11, 65620 Võru või digitaalselt allkirjastatuna e-posti aad- ressil info@voru.ee.

Info telefonil 785 0911.

RAAMATUTUTVUSTUS

Äsja ilmus trükist raamat „Hetero – tsentrist väljas”

Võru ansambli Hetero bass-kitarristi Heiki Kelbi kirjutatud raamat on hariv sissevaade Eesti rokikultuuri 1980. aastate algusest üle taasiseseisvumise kuni lähiminekuni. Omas ajas on olnud Hetero suur erand, ühelt poolt viljeledes nõukogude ideoloogia poolt raskesti allaneelatavat *hard rock*'i ja teiselt poolt, olles pärit keskustest eemal asuvas väikelinnast Võrust, on

jäänud oma identiteedile truuks tänaseni. Põhijoon-tes memuaarne raamat on illustreeritud rohkete fotodega. Raamat eristub elulooraamatutest, kuna sisaldab ka ajastu pilti avardatav taustateavet ning poleemilisi arutlusi rokkmuusika rollist ühiskonnas ja tähendusest kultuuris üldse.

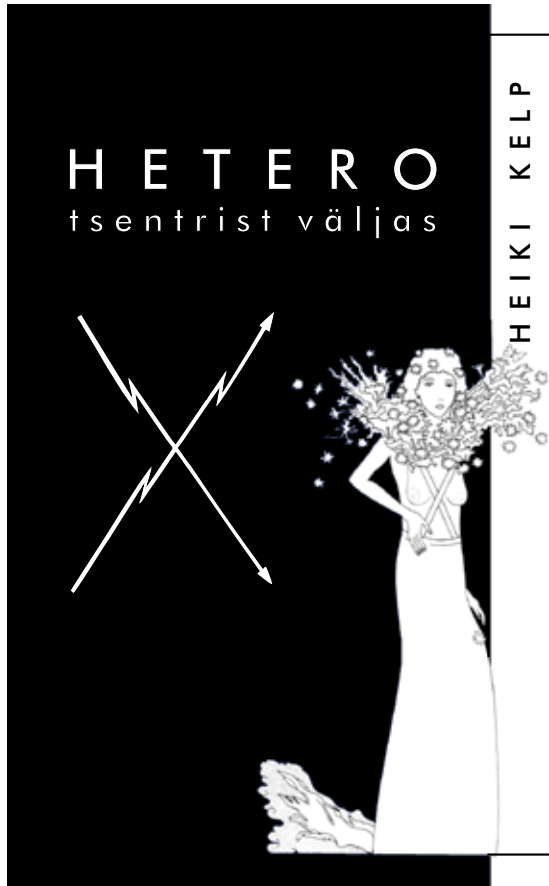
Janika Kronberg,
raamatu toimetaja

OTSE ALLIKAST

Õigem oleks kirjutada: He-te-ro!!! Sest selle legendaarse bändi nime skandeeriti. Hetero oli meie *hard rock*'i vaieldamatu lipulaev ning ajaloos esimene provintsiansambel, kes jäi Tallinna eliidiga võisteldes tihti peale, kusjuures see ei olnud aus konkurents: ühed kogusid kuulsust raadio ja televisiooni kõikemääraval toetusel, tema aga täiesti ilma...

Hetero liigitub tänapäeval pigem anomaalsete nähtuste hulka, sest need, kes on teda reaalselt laval näinud, ilmselt usuvad raamatus kirjutatud, aga kindlasti on palju neidki, keda kirjapandu ei suuda veenda kõike tõena võtma.

Eetrikeeld ja esinemiskeeld polnud tol ajal mingi saladus ega ka haruldane otsus. Survest hoolimata ei peatanud Hetero võidukäiku lavadel kümnendi jooksul miski. Provintslikule amatöörlusele vaatamata sai bänd suurepäraselt hakkama ja võttis võimalikust maksimumi. Enamgi veel. Publikule esineti ausalt ja hingestatult ning saadi saalist sama ka vastu. Just sellest see raamat jutustabki: Hetero – tsentrist väljas.



Raamatu väljaandmist toetasid Võru linn ja Eesti Kultuurkapitali Võrumaa ekspertgrupp.

Heiki Kelp,
Hetero basskitarrist,
raamatu autor

VÕRUMAA KESKRAAMATUKOGU
VÕRUMAA TOETUB VAIMUKULTUURILE
Aastast 1909

MEREKULTUURIAASTA 2016 LUGEMISPROGRAMM

ÜRITUSED

5. juulil kell 14 esitleb Heiki Kelp raamatut „Hetero – tsentrist väljas” Kella Kahe kirjandusklubis konverentsisaalis.

1. augustil rannaraamatukogu „Näoga mere poole” Tamula rannapromenaadil.

NÄITUSED

„Vaateid maailma meredelt” – reproduksioonide näitus trepigaleriis.

Ernst Hallopi õlimaal „Värsk” Vana-Võrumaa muuseumide kogust vanema ja väliseesti raamatu toas.

„Antiikkirjanduse eestindamine – elukutse, missioon, hobi”. Tartu Ülikooli kunstimuuseumi näitus konverentsisaalis.

„Iidsete aegade lood” – antiikkirjanduse näitus III korruse lugemissaalis.

LASTEOSAKOND

ÜRITUSED

Kuni 15. augustini laste suvelugemise programm „Laste-Raamatu-Suvi 2016”. Programmis osalejad kohtuvad sügisel lastekirjanik Kristiina Kassiga.

NÄITUSED

Kuni 9. septembrini Anne Pikkovi raamatuillustratsioonide näitus.

Kuni 19. augustini näitus „Papa Kreutzwaldi muistsed muinaslood: värvikaid tegelasi Fr. R. Kreutzwaldi muinaslugudes”. Näituse raamatud ja pildid aitavad valida tegelast, kelleks kehastuda Võru linna sünnipäeva rongkäigus 19. augustil.

Võrumaa keskraamatukogu. Jüri 54, 65604 Võru, <http://lib.werro.ee>, tel 782 0157

Võrumaa Keskraamatukogus tuleb augustis kogude inventuur

Võrumaa Keskraamatukogus tehakse vastavalt rahvaraamatukogude töökorraldusele 8.–19. augustini kogude inventuuri, ühtlasi vahetatakse välja lugemis-

saali aknad ja värvitakse seinu. Raamatukogu teenindus- ja lugemissaalid on sel ajal suletud, raamatuid saab tagastada tagastuskasti. Sinna pandud raamatud

võetakse lugeja arvelt maha pärast inventuuri.

Tööpäeviti kella 10–17 on avatud II korrusel vanema ja väliseesti raamatu tuba, kus saab lugeda värs-

kemaid ajalehti ja ajakirju, kasutada interneti ning tagastada raamatuid.

19. augustil on vanema ja väliseesti raamatu tuba suletud, kuna raamatukogu

osaleb Võru linnapäevade programmis.

Loodame kõigi raamatuseaduse mõistvale suhtumisele. Võrumaa Keskraamatukogu avab uksed taas

22. augustil kell 10.

Inga Kuljus,
Võrumaa Keskraamatukogu
direktor

AJALUGU

Elust Võrus 1936. aasta juunis

Wõru jalgpallimeeste koosolek.

Juunis ehitatakse spordiplatsile ümber plankaed

Kolmapäeva õhtul (3. juunil 1936 – A. R.) pidas Wõru jalgpalliklubi Ilmarine 1. linnaalgkooli ruumes aastakoosoleku, millest osa võeti päris rohkearvuliselt. Koosolek kinnitas 1935. a tegewuse- ja kassaruande ning võttis vastu eelarwe. Wanuse tõttu juhatastest välja langenud A. Lepp waliti juhatast ühel häälel tagasi. Klubi aukohtusse wa-

liti kol. Tuuling, kuna esindajateks jalgpalliliidu asemikkude kogusse waliti A. Mõlter ja R. Treiman. Klubi kodukorra wäljatõotamise wastawasse komisjoni waliti juhatus ja tegewmängijatest J. Gutman, E. Onoper ja W. Wentsel.

Läbirääkimiste alla wõeti elawalt sõna Wõru jalgpalliwljaku kordaseadmise üle. Otsustati astuda samme, et Wõru spordiplatsi ümber lähemal ajal, juba käesolewa kuu jooksul ehitataks plankaed.

Elu nr 60, 5. juuni 1936



Wõru jalgpalliklubi Ilmarine oma hiilgeaastal 1934. Esireas vasakult seitsmes Evald Onoper, teises reas vasakult esimene Jaan Gutman.

Tung Wõru keskkooli Kõiki õpilasi ei suudeta wõtta wastu

Wõru keskkooli sisseastujaid on tänawu wäga palju. Keskkooli 3. klassi soowib astuda 65 õpilast. Kuna Wõru keskkool ei suuda aga nii palju õpilasi wastu wõtta, siis korraldatakse sisseastujatele wõistluseksamid eesti keeles ja matemaatikas. Wõistluseksamid algawad täna, esmaspäewal.

Keskkooli 1. klassi astujaid on Wõrus tänawu kewadel 50 ümber, nii on tung ka esimesse klassi suur. Kuna ka sügisel tuleb uusi soowiawaldusi juurde, siis ei suuda Wõru keskkool küll kõiki uusi õpilasi wastu wõtta.

Õppetöö Wõru keskkoolis ja gümnaasiumis lõpeb eelolewal laupäewal. 6. juunil said lahti juba keskkooli 1. klassid.

Elu nr 61, 8. juuni 1936

108 last linna lasteaias

Käesolewa talwe jooksul oli linna lasteaias 108 last (lasteaid asus praegustes Wõru Instituudi ruumides – A. R.), nendest poisse 43 ja tüdrukuid 65. Lastele anti kord päewas lõunaooteks piima wõi kakaod, kusjuures lapsed leiwa töid ise. Lasteaias lõpetati töö suwe-waheajaks 8. juunil ning töö algab



Wõru linna lasteaid, keskel juhataja Toom ja esireas vasakult esimene kasvataja Eenpalu (hiljem Kõiv).

uesti peale kuuajalist waheaega 8. juulil. Lapsi on lasteaias 2 1/2 – 8 aastani.

Elu nr 64, 15. juuni 1936

Ei kinnitatud sundmäärust. Tänowate korrashoiuks Wõrus waljumad nõuded

Linnawolikogu 6. mail k.a wõttis wastu puhtuse ja korra kohta linna tänowatel ja kõnniteedel praegu makswa sundmääruse punkti 3 muutmise selles mõttes, et kõnniteede ja tänowate puhastamine sünniks rohkem otstarbekamalt ja korralikumalt, kusjuures oli ette nähtud, et puhkimise ajal tuleb hoiduda tolmu tekitamisest ja kui tolmu üleskerkimist pole wõima-

lik wältida, siis tuleb suwekuudel tänowaid ja kõnniteid niisutada weega. See sundmääruse muudatus saadeti siseministeeriumile kinnitamiseks, wiimane on aga jätnud selle kinnitamata ja teinud ettepaneku seada sundmääruse tänowate ja kõnniteede puhastamise alal weelgi waljemad nõudmised üles, wastawalt möödunud aastal antud wee-, maapinna- ja õhu puhtushoiu seaduses ette nähtud nõuetele.

Elu nr 65, 17. juuni 1936

Vanu ajalehti sirvis ja fotod otsis juurde Vana-Võrumaa muuseumide peavarahoidja Arthur Ruusmaa

TULEKUL

Võru romantikafestival „Elujõud” Tamula rannapromenaadil

Tamula järve kaldal kauni Roosisaare silla läheduses paikneva skulptuuri Elujõud jalamil põimuvad juba neljandat suve kaunis loodus, romantiline muusika, luule, tants ja kunst.

Romantika on inimese olemuse sel-line osa, mis käib kaasas kõikjal tema mõtetes. Inimese hing oskab seda näha kõiges kaunis, mis teda ümbritseb. See on lihtsalt mõnus ja soe tunne.

Romantiliste kavadega esinevad publiku poolt armastatud **Indrek ja Paul-Kristjan Kalda**, **Getter Jaani** ja **Mick Pedaja**, **Rolf Roosalu** ja **Saara Kadak**, muusikuteks on **Jakko Maltis klaveril** ja **Karl Kanter kitarril** ning ansambel **Noorkuu**. Lisaks põimuvad kavaga **Kristin Mürsepa flöödiminutid** ja **tantsurühma Katariina** kaunid ja värviküllased tantsuetüüdid. Festivali mõnusat õhustikku hoiab **Keith Fomotskin**.

Töötod on avatud kella 18–21.

Teil on ainulaadne võimalus olla fantaasiarikaste ja romantiliste paber-
kleitide kaadrisainerid. Oma käega saab osaleda kleitide kujundamise protsessis.

Võru lilleäridel valmivad otse teie silme all romantilised ja looduslähedased lilleseaded teemal „Lilled ja muusika”. Võimalus on saada floristikanõuandeid. Kell 21 valime välja publiku lemmikseade ja loosime välja lilleäride kinkekaardid.

Taimetarkust teemal, kuidas ürdid ja taimed ergutavad meie hormoon-süsteemi ning aitavad luua ja hoida pa-remaid suhteid, jagab Metsamoor Irje Karjus. Tutvustatakse armujoogi sega-mise retsepti.

Võluvõru esitleb kristalle, mis lisaks tervendavatele omadustele võivad ka romantilistes suhetes abimeheks osutada. Võluvõru kristallilaualt leiab poleerimata ja poleeritud poolvääris-
kive, ehteid ning teil on võimalus tellida en-
dale valitud kristallidest sobiv ehe. Info:
www.volvoru.ee.

Lehvikute päritolumaa arvatakse olevat Filipiinid, kus see aksessuaar kuulus naiste riietuse juurde. Lehviku hoidmise asend kandis olulisi sõnumeid nii staatuse kui ka meeleolu kohta. Kuidas teha kõige kaunim ja romantilisem lehvik, õpetab teile Ülle Hummal.

Olavi Ruitlase menuromaanist „Vee peal” saab Tamula rannas suvekomöödia

7. juulil esietendub Võrus Tamula järve rannas Olavi Ruitlase romaanil põhinev suvekomöödia „Vee peal”. Loo toob publiku ette kahe võru keelt ja kultuuri hindava sõbra Tarmo Tagametsa ja Siim Sareali asutatud MTÜ Müüduud Naer.

Oma värskemas romaanis „Vee peal” räägib Ruitlane loo oma Võrus ja Tamula järve ääres veedetud lapsepõlv-
vest. See on lihtne ja soe lugu kalapüüki armastavast poisist, kes õpib 80ndate Eestis tundma elu voorusi ja totrusi. Tema kõrval saadab oma elukest mööda värvikas aguliseltskond (kalamehed ja nende poolikud naised), tööst, armastusest ja tõest nõretavad Papa ja Mamma ning loomulikult spordiväljakult leitud esimene armastus. Seda kõike saadab igapäevane kalapüük ning küsimus: kellel näkkab paremini?

Kogu „Vee peal” trupi moodustavad Kagu-Eesti taustaga teatritegijad. Idee autoriks on Siim Sareal, lavastaja Tarmo Tagamets (Rakvere teater) ning muusikaline kujundaja Imre Öunapuu (Rakvere teater). Mängivad Imre Öu-

Romantikafestival „ELUJÕUD” Võrus
29. juulil kell 18 Tamula järve promenaadil skulptuuri „Elujõud” jalamil

kell 18.30
INDREK ja PAUL KRISTJAN KALDA

kell 19.30
GETTER JAANI ja MICK PEDAJA
Tantsurühm Katariina „Armastuse lugu” põimitud luulekavaga

kell 20
ROLF ROOSALU – SAARA KADAK – JAKKO MALTIS – KARL KANTER
FLÖÖDIMINUTID – Kristin Mürsepp

kell 22.30
VOKAALANSAMBEL NOORKUU
KESKÖINE ETÜÜD – Tantsurühm Katariina

kell 00.00
ÖÖKINO – Euroopa filmikohvik esitleb
„Armastusega, Rosie”

ROMANTIKAKOHVIK
TÖÖTOD avatud 18–21

PILETID müügil kohapeal ja Piletilevis.
Tavapilet 12 €
Sooduspilet 10 €
(7–18 aastased, pensionär)
Perepilet: iga liige 8 €
Lapsed kuni 6 aastat tasuta

SA VÕRU KANNEL

Lisaks saate kauni muusika saatel küünlatoas õppida, kuidas valmistada keerulisi, lihtsamaid ja veel lihtsamaid küünlaid, maalida klaasimaali endale või kallile inimesele. Fotostuudios on võimalik kauneid hetki jäädvustada.

Pisemad festivalikülalised saavad joonistada, teha näomaalingut või lihtsalt mängunurgas mängida.

Loomulikult ei puudu festivalialal romantilised kohvikud Väimela bistroolt ja pubilt Õlle 17.

Traditsiooniliselt ootab pärast süda-

ööd filmihuvilisi romantikuid Euroopa filmikohvik filmiga „Armastusega, Rosie”. C. Aherni bestselleril „Vikerkaare lõpp” põhinev film on särtsakas, soe ja äärmiselt tänapäevane eksistentskomöödia, mille põhimotiiviks on küsimus: kas meile antakse elus tõeliseks armastuseks tõesti ainult üks võimalus?

Romantilist suve soovides

SA Võru Kannel

Õnnitleme
juunikuu
juubilare!



90

Pavel Boitsov

85

Õie Vääk
Valve Teppo
Villi Mikson

Vladimir Randvere
Harry Talv

80

Valentina Vatina
Ljubov Kroman
Tiina Jõgi
Aili Suss

Antonina Dudarenko
Heldur Leol

75

Marija Zac'este
Magda Siilbek
Asta Kõivumägi
Liidi Siska

Viktor Mironov
Ville Kelp
Sulev Valli

70

Friida Hendrikson
Evi Leetjõe
Eve Musto
Sirje Mölder
Enn Mõistus
Toivo Hõbemägi

*Juuli- ja augustikuu juubilaridel, kes ei soovi äramärkimist ajalehes, palume sellest teada anda 1. augustiks tel 785 0914 ja/ või sirje.randver@voru.ee
*Võru linnas oli 1.06.2016 seisuga 12 557 elanikku, neist mehi 5632 ja naisi 6925.

SA VÕRU KANNEL

Kultuurisündmused
JUULI 2016

23. juulil kell 16 VETELI (Soome) meeskoori kontsert „Tervitus Soomest”, dirigent Juha Saari.
Kontserdisaalis. Tasuta.

www.vorukannel.ee

PILETIKASSA, INFORMATSIOON: 78 68676. Avatud E-R kella 12–16; 17–19
kunstile juht 78 68675, turundusjuht 78 68674, administraator 78 28744

15. juuli
Võru Kandle aed
Algus kell 20

Mati Nuude
75. juubelila

ÜLES ASTUVAD:
APELSIN • MATI MALTIS • BORIS LEHTLAAN • ERICH KRIEGER
TANIEL VARES • ARE JAAMA • MIKKO MALTIS • JAAN KIRSS • MEELIS LAIDO

tavahind 13 EUR | õpilane/ tudeng/ pensionär 12 EUR
laps vanuses 10–12 (k.a.) 8 EUR | erivajadustega klient 12 EUR
PILETID MÜÜGIL VÕRU KANDLE KASSAS JA PILETILEVIS

VÕRU LINNAGALERIIS
Liiva 13, 65609 Võru

13.06 - 03.07

- ▶ AVATUD ATELJEE KLUBI kursuslaste aastanäitus
- ▶ ALEKSANDR MICHELSON „Vätore inimsuitsupääsuke E-estist”
- ▶ TARRVI LAAMANN „7 Comics”

04.07-26.08

- ▶ Eesti Kujurite Ühingu aastanäitus

www.vorulinnagalerii.ee

Galerii avatud E-R 12.00 - 18.30
Näituste külastamine on tasuta



Kolja (Kait Kall), Olavi (Imre Öunapuu) ja Kalju (Agu Trolla) landile nime panemas.

napuu (Rakvere teater), Kait Kall (Von Krahli teater), Agu Trolla, Siim Sareal, Aira Udras, Silvi Jansons ja Maive Käos.

Etendused toimuvad 7., 9., 10., 15., 16. ja 17. juulil kell 20 Võrus Tamula järve rannas rannabangalo juures.

Piletid on eelmüügis pubis Õlle 17 (Jüri 17, Võru) ja Piletilevis.

Vaata lisaks www.facebook.com/MuududNaer.

MTÜ Müüduud Naer

SIIN ELAB MUINASJUTT

August Teppo Löötsatalu
Võru Kannel

kogupere
suvelavastus

TERE-TAREKE

Stsenarist ja idee autor Heiki Kelp
Lavastaja Kadi Kronberg – Muusikajuht Toomas Ojasaar
Mängivad: Agur Seim – Toomas Ojasaar – Voldemar Tilgor – Heino Pall
Airi Pütsep – Liisi Parm – Eveliis Kallas
Valgus- ja lavatehnik Andres Jukk – Reklamikujuendus Marika Vaher

AUGUST TEPPO LÖÖTSATALU aidas (Loosu küla, Võru vald)
Etendused: 31. juulil, 1., 2., 3., 4., 5. ja 7. augustil 2016 kell 19

www.vorukannel.ee

Tavapilet 10 € – Sooduspilet 8 € peredele (iga pereliikme kohta) ja pensionäridele
Piletid müügil Võru Kandle kassas (tel 79 68 676) ja Piletilevi müügikohtades üle Eesti
Alla 3 a mitte soovitatav. Kohtade arv piiratud!

Favora MAGAZIN OLEREK BURRUS GEORGI HOTEL LõunaLeht

Ölle nr. 17 Pubi nr. 17

REEDEL 1. JUULIL KELL 21.00

20 aastat juubel

Ansambel S.E.K.S.

Erimenüüd/Eripakkumised/Erikülalised/Ilutulestiik
KÕIK ON OOD. VUUD!!!

8. juulil kell 22:00

TASUTA NO TICKETS

Sumedad Suveõhtud
Tamula rannas
Marliis Jõgeva ja
Oliver Mazurishak duo

16. juulil kell 22:00

PÖÖLO Y GLÄÄNZ

Rannajalgpalli afterparty

Muusika ranna- ja jalkarahvale TASUTA / NO TICKETS

22. juulil kell 21:00

"10 AASTAT TAMULA RANNAS RAISK"

TASUTA NO TICKETS

KOERI KUTSUTAKSE - SÕBRAD TULEVAD ISE

Võru linn

Üks unnamuudu liin

VÕRU

linnapäevad

19.-21. august

PEREPÄEV - RONGKÄIK - TÖÖTOAD - NÄITUSED - KONTSERDID - SPORDIVÕISTLUSED - TANTSUÕHTU

21. AUGUSTIL JÄRVEKONTSERT
ansambel **TRAFFIC** & **ELINA BORN** bänd

www.voru.ee

Suplushooaeg on ametlikult avatud

1. juunist algas Tamula ja Kubija rannas taas ametlik suplushooaeg, mis kestab 31. augustini. Terviseamet on Võru linna rannad üle vaadanud: suplusvesi on analüüside põhjal puhas, rannas lehvib roheline lipp. Rannavalve teenust osutab iga päev kella 10–21 mõlemas rannas AS G4S Eesti.